

**MOTOROLA**



# TOM POES EN DE ASTROMANEN

Maakt u uit het La Prensa bericht van dinsdag op, dat de DP van Curacao de heer Abraham laat vallen, werd gevraagd, "Ik heb het gelezen" antwoordde de heer Soliana.

We moeten meer berichten lezen dan dit ene. We volgen het met interesse het standpunt van La Prensa. Dus mocht het zo zijn, dat de DP de heer Abraham laat vallen, volgens mij heeft de heer Abraham nog steeds een aanhang, ik zeg niet groot, en de partij, die vijftienhonderd stemmen heeft gehaald is nog steeds de grootste partij van Bonaire en zal toch door blijven gaan. Mijn inziens is het zo dat er gewone infiltratie wordt toegepast van de kant van Cambio, die gewonnen heeft. Deze sticht de verwarring hetgeen zeker helpt om nog meer verandering te krijgen. Alleen op deze ene bericht van La Prensa kan ik geen oordeel baseren". Tot zover de heer Soliana.



# Ged. Ellis handhaaft royements-verklaring

## DPB bezig met reorganisatie

WILLEMSTAD — In een toelichting op een eerder aan de Amigoe afgegeven verklaring heeft gedeputeerde Ch. (Rudy) Ellis verklaard, dat hij zich geroyeerd voelt door de DPB als gevolg van de acties, welke tegen hem en zijn lotgenoten zijn ondernomen door politieke vrienden van partij-voorzitter L.A. Abraham. Ged. Ellis hield ook vol, dat DPB-functarissen op bezoek zijn geweest bij het raadslid B. Franceses en staten-kandidaat G.L. Janga, om hen te bewegen als wijkleider te blijven optreden voor de DPB. De DPB zelf heeft een officiële verklaring uitgegeven waarin men nader ingaat op de mededelingen van de heer Ellis.

Naar aanleiding van de ontkenning van beide feiten door de officiële woordvoerder van de DPB, S. Soliana, verklaarde ged. Ellis: "Die moet wel ontkennen. Om het heel kort te formuleren. De heer Soliana ontkennde het bezoek van de heer Abraham aan de heer Janga te Terra Corra. Maar dat feit staat vast. Daar heeft men nul op het rekst gekregen. Het nieuw gekozen bestuurslid Frans Booi is op bezoek geweest bij het raadslid Franceses. De heer Franceses heeft hen ten antwoord gegeven: Ik ken je niet. Ik ben een van de oprichters van de partij. Ik heb je nooit meegemaakt in de partij. En nu kom jij mij aanvragen om aan te blijven!"

### Door Crestian bewerkt

Volgens ged. Ellis proberen de heren Abraham en Soliana de zaak te verdraaien. "In Rincon heeft men rond verteld dat ik een functie zoek en dat ik daarom aanblijf als gedeputeerde. Mijn enige doel is de situatie voor de bevolking niet erger te maken. Maar de heer Abraham zelf wil wel een functie hebben. Als hij dat niet wil, dan was hij niet een week na de verkiezingen komen opdagen, dat hij weer raadslid wil worden. Een ding moet nog duidelijker gesteld worden: de groep Abraham heeft voor de vergadering van afgelopen zondag hun mensen uitgenodigd. Deze mensen zijn bewerkt door Nechi Crestian en nog enige anderen, wier namen bekend zijn."

"Twee tot drie dagen van tevoren heeft men deze mensen laten weten, hoe ze zouden moeten stemmen; wie en wie niet in het bestuur wilde hebben. Hoe noemt u dit? Is dat niet hetzelfde als een royement? Van de 104 mensen, die de vergadering bijwoonden is zeker het merendeel bewerkt."

### Uit partij schoppen

"Ik heb niet gezegd, dat ik uit het bestuur ben gezet, maar wel uit de partij. De heer Abraham heeft immers al eerder gezegd, dat hij deze vier mensen (Ellis, Statia, Franceses en Janga, red.) uit de partij zou schoppen en dat er verjonging zou komen.

De reden, dat ik dit weet is, dat zij twee tot drie dagen van tevoren huis aan huis te Entrejol en Rincon zijn geweest en de mensen verteld hebben, hoe ze moeten stemmen. Ze hebben ook verteld, wie ze niet in het bestuur wilden hebben. Tijdens de verkiezingen op de knoek van Emerenciana zelf heb ik met eigen ogen gezien en ook andere mensen hebben het gezien, dat verschillende Abraham-aanhangers liepen rond te

vertellen hoe men moest stemmen." Tot zover de heer Ellis.

### Dementi DPB -bestuur

In een officiële schriftelijke verklaring heeft de secretaris van de DPB — tevens officiële woordvoerder van deze partij — het bericht tegengesproken als zou het zondag gekozen bestuurslid Avelino Cecilia zich uit dhet DPB-bestuur hebben teruggetrokken. "Dit is in strijd met de waarheid", aldus de verklaring. Daar in wordt verder gezegd, dat de heer Cecilia nog "gisteravond" een vergadering van het hoofdbestuur heeft bezocht. De niet gedagteerde verklaring werd uitgegeven naar aanleiding van een Amigoe-bericht van 24 september.

Ook wordt nogmaals met klem ontkend, dat de heren Ellis, Statia en Franceses uit de DPB zijn gezet. "Het is kinderachtig om aan te nemen, — omdat men niet in een bestuur van een partij is gekozen —, dat men als lid van die partij is geroyeerd", aldus de officiële verklaring.

### Indien scheuring...

In de verklaring gaat men ook in op de mededeling van ged. Ellis, dat hij samen met de heren Statia en Franceses de echte DPB-fractie in de eilandsraad van Bonaire vormt. Dit "spreekt boekdelen", aldus de DPB-verklaring, "en het bestuur laat deze bewering uiteraard voor rekening van de heer Ellis. Afgaande op deze verklaring van de heer Ellis concludeert het bestuur, dat indien er van een scheuring in de DPB sprake is, deze volkomen aan de heer Ellis moet worden toegeschreven."

Het nieuwe bestuur betreurt alle verwarring in de DPB "en hoopt nog op een oplossing van de interne moeilijkheden in de partij. Het bestuur heeft een moeilijke taak. De partij is zwaar gehavend uit de verkiezingsrijd gekomen. Hiervoor zijn er verschillende redenen; de voornaamste onder anderen is: de partij was niet actief genoeg". Zo zegt de officiële verklaring.

Men is nu bezig de partij te reorganiseren en het bestuur zegt in verband daarmee veel plannen te hebben.

Voor korte interviews met de heren Ellis en Soliana, zie elders in deze editie.

# Gezaghebber Saleh geen DPB-lid

WILLEMSTAD. — In een verklaring van de DPB woordvoerder S. G. Soliana wordt gezegd, dat de Amigoe een op 23 september gedane mededeling heeft verdraaid en wel met betrekking tot het lidmaatschap van het DPB-bestuur van de heer R. P. Saleh. "In de Amigoe van de 23ste dezer staat of ik gezegd zou hebben, dat de huidige gezaghebber van Bonaire, de heer R. P. Saleh, nog beschouwd wordt bestuurslid te zijn van de DPB", aldus de verklaring. "Ik heb dit helemaal niet verklaard. Wel heb ik verklaard, dat o.a. de heer Saleh lid was van het oude bestuur, maar dat hij, toen hij tot gezaghebber van Bonaire werd benoemd, automatisch ophield lid en bestuurslid te zijn van de DPB. Gelieve een en ander te corrigeren en in het vervolg mijn woorden niet te verdraaien, daar ik anders alleen schriftelijke verklaringen aan de Amigoe zal kunnen doorsturen". Aldus het schrijven van de heer Soliana, waarvan een copie aan gezaghebber Saleh is gestuurd.

In het betrokken Amigoe-bericht is de samenstelling van het oude DPB-bestuur gemeld, zoals de heer Soliana als officiële woordvoerder dit aan de Amigoe door gaf. Daarbij werd door de heer Soliana niet gezegd, dat, toen deze het lidmaatschap van de DPB enz. van de heer Saleh gezaghebber werd, automatisch vervallen was. Dat dit gebeurd is, wordt aangenomen, ook door de Amigoe. In de editie van dinsdag werd slechts in een aparte alinea gezegd, dat "uit de mededeling van de woordvoerder zou volgen, dat de huidige gezaghebber R. P. Saleh — tot medio juli gedeputeerde van Bonaire en sinds januari waarnemend gezaghebber — nog beschouwd werd als bestuurslid".

## OGEM VERWACHT HOGERE WINST

ROTTERDAM. — Blijkens het halfjaarbericht 1969 van OGEM, n.v. Overzeese Gas- en Electriciteitsmaatschappij, komt het netto resultaat uit op f. 7,9 mln vergeleken met f. 7,2 mln. en over de 12 maandenperiodes juli 1968 t/m juni 1969 op f. 16,4 mln t/m juni 1969 op f. 15,7 mln. De directie verwacht dat ook de winst van het tweede halfjaar 1969 hoger zal zijn dan die van de overeenkomstige periode van 1968.

## INGEZONDEN In memorian

De tijd van het verraad is ten einde. De „Drie" in de Staten van de Nederlandse Antillen verdwijnen uit de politieke arena, nadat zij de bevolking van de Nederlandse Antillen heel wat leed hebben berekend. Wij die door hun handelwijze gedupeerd werden, kunnen deze dag niet onopgemerkt voorbij laten gaan, want evenals 30 mei 1969 en 5 september '69 zal ook deze dag n.l. 26 september '69 een historische dag zijn en daarom ons afscheid aan de „Drie" met een paar bescheiden woorden:

EN MEMORIA DE LOS „TRES JUDASES",  
HASTA NUNCA MAS, AJO.

## 23 mnd geest tegen „Schrik van S. Nicolas"

ORANJESTAD. — De officier van justitie eiste hedenmorgen tegen F.P., die bekend staat als de schrik van San Nicolas, een gevangenisstraf van een jaar en elf maanden, omdat hij een vrouw met een glas mishandelde. Uitspraak over twee weken.

## Voor dominee Khan

## Afscheids- dienst in synagoge

WILLEMSTAD. — In de synagoge op Curacao wordt vanavond om half zeven een speciale dienst gehouden bij het vertrek van dominee K. R. Khan. De verhoudingen tussen de joodse en de methodistische gemeenten zijn van dien aard geweest, dat tot deze opmerkelijke dienst is besloten.

Het was verleden jaar voor het eerst sinds ongeveer driehonderd jaar dat een christen dominee — in dit geval dominee Khan — werd uitgenodigd in een synagoge te preken. Na de dienst van hedenavond, welke duurt tot zeven uur, zal het joodse feest Sukkah worden gevierd. Daarbij zal men afscheid nemen van dominee Khan.

Ter gelegenheid van het feit dat Isa Sales and Agencies onlangs de Amerikaanse bandenfabriek Seiberling op de kop af dertig jaar op Curacao vertegenwoordigde, overhandigde een afgevaardigde van deze fabriek gisterochtend tijdens een korte plechtigheid ten kantore van Isa Sales een plakkaat aan de directeur-eigenaar.

Op de foto het moment van de overhandiging: links de heer Juan Isa en rechts de heer Clarke L. Todd.



## Here's your Weekend Nightlife Tip

It is:  
the lovely swinging performance of

## DIANE DIMITRI

accompanied by the famous rythm explosion of

## "Alfredo y su Orquesta"

Showtime every evening at  
11:00 p.m. and on  
Saturdays 11:00 p.m. and 01:00 a.m.  
Dancing from 9 to 2 o'clock  
On Saturdays till 3 o'clock



in  
THE NIGHT WATCH  
CLUB

where there's no cover-charge.



Appearing again in Curacao from Chile Internationally known ex-member "Los Chavales de España".

## ALBERTO ROCHI

starting Tuesday, September 30 th. 1969.

## Behoeft aan recreatie voor kinderen

# Internaat ST Josef moet geholpen worden

WILLEMSTAD — Het is goed er bij stil te staan wat er op sociaal maatschappelijk gebied door de religieuzen op Curacao, vooral op het gebied van kinderverzorging, opvoeding en onderwijs ten behoeve van de Curacaose jeugd wordt gedaan. Om dit nader toe te lichten gaf mej. J. Hiji, directrice van het St. Josef meisjesinternaat op Sta. Rosa een overzicht op de Maandelijks bijeenkomst van de Soroptimistenvereniging in Hotel Avila.

Het meisjesinternaat St. Josef op Sta. Rosa is een particuliere instelling die staat onder de verantwoordelijkheid van de Zusters van Schijndel. Veel wordt door de maatschappij en ook door de hulpbehoevenden als vanzelfsprekend beschouwd. Als het wel eens van overheidswege aan voldoende subsidie mocht ontbreken, er bestaat een grote nood voor vakkundige Antilliaanse Sociale werkers om de steeds groeiende behoefte aan jeugd- en kinderbescherming het hoofd te kunnen bieden, voor kinderen door hun moeders verlaten of opgegeven, wel eens zelfs zonder pleegouders.

De lezing werd bijgewoond door Zr. Eleinita die ook een toelichting kon geven over de praktische aanpak in groepsverband van het internaat. De doelstelling van het internaat is het scheppen van een opvoedingssituatie voor het op een of andere wijze in zijn ontwikkeling vastgelopen kind dat in zijn eigen omgeving kan worden.

Behalve zusters zijn er in Huize St. Josef ook Antilliaanse leidsters werkzaam verdeeld over 7 paviljoens. In ieder paviljoen is een groep van 20 tot 25 kinderen in de leeftijd van drie tot achttien jaar, hoofdzakelijk meisjes. De medische verzorging vindt plaats onder leiding van Dr. Raubbar met maandelijks consult van Dr. Winkel en zijn assistente Mej. Willems.

### Recreatie

Als recreatie wordt iedere zaterdag in het Rifzwembad gezwommen. Dit is althans de bedoeling, maar het gebeurt wel eens dat er niet voldoende bussen ter beschikking staan om alle kinderen te vervoeren. Maandelijks bezorgt de cinetruck van de heer Ravelli een genoeglijke avond aan de jongeren.

Een zondag in de maand wordt er door de zusters gelegenheid geboden om de kinderen moeder, pleegouders of voogd te laten bezoeken. Voor vele van de kinderen valt dit niet mee. Al vroeg staan zij aan het hek in de hoop dat ze door een belangstellende worden opgepikt voor een dagje uit, om in een huiselijke familiefier te mogen doorbrengen. U zult zich kunnen indenken hoeveel van deze kinderen maand in maand uit worden teleurgesteld, wanneer geen moeder of pleegmoeder belangstelling toont terwijl het juist de bedoeling van het klooster is dat het kind in het opvoedingsgesticht zich weer verbonden gaat voelen met de buitenwereld, weer normaal gaat verlangen naar huiselijke sfeer.

Er ligt hier voor particulieren op Curacao, die iets kunnen doen om

een kind een keer in de maand een prettige dag te bezorgen. Wie zich hiervoor wil opgeven kan zich wenden tot de directrice Mej. Hiji, Huize St. Josef, Sta. Rosa, tel. 38055.

### Nood

Ook kwam tijdens de lezing ter sprake de dringende nood op het gebied van sociale hulp bij de opvoeding van verwaarloosde kinderen op Curacao, waarbij een groot aantal in Nederland op te leiden Curacaose sociale helpsters nodig blijkt. Men hoopt dat de handel, vooral grotere instellingen zich niet onbetuigd zullen laten en een aantal studiebeurzen ter beschikking willen stellen voor Antilliaanse meisjes voor een opleiding in Nederland, zoals kort geleden is gebeurd door de Maduro & Curiel's Bank.

Ook zal van overheidswege en door de Soroptimisten de mogelijkheid onderzocht kunnen worden om de diverse academies van Sociale wetenschappen in Nederland te benaderen, waarbij de mogelijkheid om studeren aan deze academies een stage in de Antillen te laten lopen, zal kunnen worden voorgesteld. Dit maatschappelijk werk zal zonder twijfel belangstelling hebben onder de jongere studerende in Nederland.

## Filmavond door Alliance Francaise

WILLEMSTAD — Op dinsdag zeven oktober zal de Alliance Francaise een filmavond geven in de Kamer van Koophandel, Pietermaai 19. De voorstelling begint om negen uur met de film Mona, naar de roman van Michail Sebastian „L'etoile sans nom". In deze film treden op Marina Vlady en Claude Rich.

## Marinekampioen- schappen verlaat

WILLEMSTAD — In aansluiting op een eerder bericht met betrekking tot de Marinekampioenschappen kan nog meegedeeld worden, dat deze sportwedstrijden ditmaal later in het jaar plaats hebben als gevolg van de commandowisseling en enige functie-wisselingen. Het uitsiel zou niet in verband staan met de gebeurtenissen van 30 mei. Zoals bekend worden de Marinekampioenschappen gehouden van 4 tot 13 oktober. Van 4 tot 9 oktober werkt men een programma af op Aruba, waarna de sportlieden van de Marine naar Curacao komen.

## Driekamp van 8 t/m 15 november

WILLEMSTAD — De jaarlijkse Driekamp zal ditmaal in de week van 8 tot en met 15 november gehouden worden. Aan deze sportontmoeting nemen ploegen deel van PSV (politie), Asiento (Shell) en de Marine.

## Floretwedstrijd

WILLEMSTAD — Morgenmiddag om vier uur is er een floretwedstrijd voor dames (beginners). De wedstrijd (niet-electrisch) wordt gehouden in het paviljoen te Rust & Burgh. Twee dames uit Aruba zouden overkomen voor deze wedstrijd.

## Verkeersvoorlichting voor schooljeugd

(Van onze correspondent)  
KRALENDIJK. — Alle lagere scholen van Bonaire zullen de speciale filmvoorstellingen bijwonen die voor hen zijn belegd door de pas opgerichte Vereniging voor Veilig Verkeer op Bonaire. De beide katholieke scholen van Kralendijk en de openbare school uit die stad bezoeken afgelopen week deze voorstellingen.

De jeugd genoot van drie films, twee van Nederlands makelij en één van de verkeerstuin Cas Cora op Curacao. Vooral de film over de verkeersbrigadiertjes, die eindigde met een achtervolgingsscène van smokkelaars, boeide de jeugd uitermate.

## Rotterdam op Bonaire

(Van onze correspondent)  
KRALENDIJK. — Het stations-schip Rotterdam zal gedurende het weekeinde op Bonaire verblijven. Of er ook gelegenheid tot bezichtigingen van het schip zou zijn, kan men ons nog niet medelen.

## Verkeersverbeteringen op Bonaire

(Van onze correspondent)  
KRALENDIJK. — De verbeteringen op verkeersgebied op Bonaire worden zo langzamerhand duidelijk. Werden in de laatste tijd diverse parkverboden uitgevaardigd, sinds kort zijn er enkele straten bij die in de toekomst slechts in één richting bereden mogen worden.

De prinses Mariestraat, een straat waar door de vestiging van veel bedrijven ook nogal wat vrachtwagenverkeer plaats vindt, mag voortaan slechts van de zijde van de Kerkweg worden ingereiden. Dit éénrichting-verkeer geldt vanaf de Kerkweg tot aan de limonadefabriek.

Bij de katholieke kerk in Kralendijk werd voorts op het wegdek duidelijk aangegeven hoe men moet voorsorteren komende uit de richting Nikiboko. Ook voor het afslaan naar Nikiboko en naar de kerk zelf werden op het wegdek pijlen aangebracht.

## Functieverdeling ABVO-bestuur Bonaire

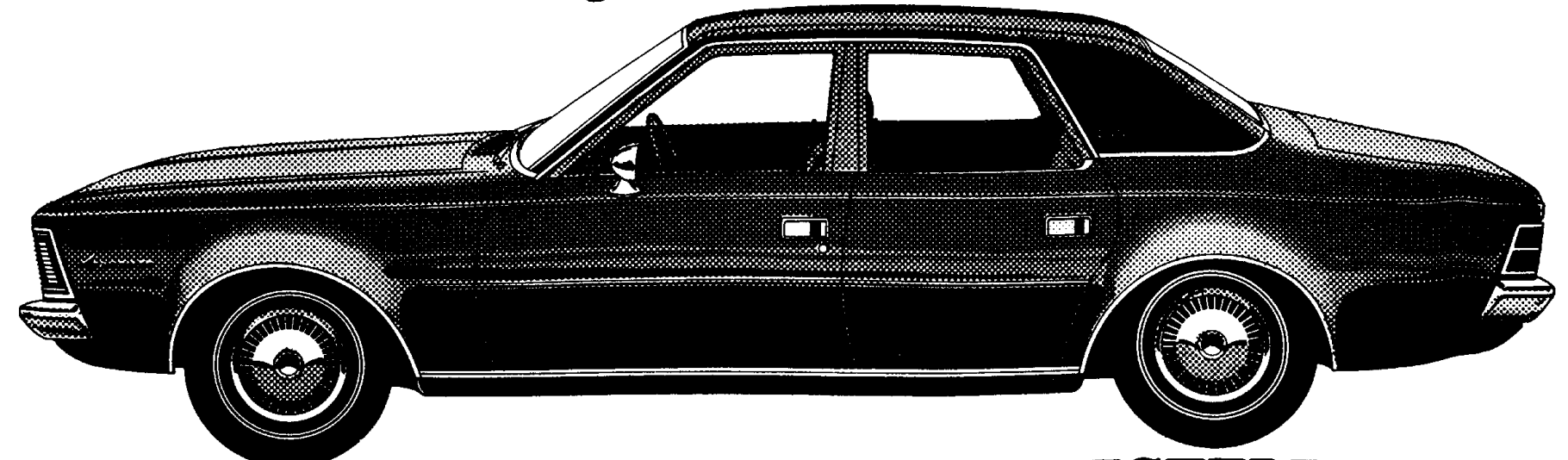
(Van onze correspondent)  
KRALENDIJK. — De zeven nieuwe bestuursleden die afgelopen maandag op de vergadering van de A.B.V.O. afdeling Bonaire, werden gekozen, hebben op de tweede dag van het verblijf van het hoofdbestuur direct een voorzitter en een secretaris uit hun midden gekozen. Voorzitter is de heer M. F. Martis van de postorijen en secretaris de heer C. Maduro van de W.E.B. De overige leden hebben geen nader omschreven functie in het bestuur.

## P.T.M. SPROCKEL NAAR SURINAME

WILLEMSTAD. — Op uitnodiging van de raad van ministers van Suriname is de heer P. T. M. Sprockel afgevaardigd door de Nederlands Antilliaanse stichting voor Klinisch Hoger Onderwijs naar de plechtige proclamatie van de faculteit der medische wetenschappen van de universiteit van Suriname. Deze plechtigheid vindt vandaag in Paramaribo plaats.



# NIEUW van bumper tot bumper de enige "ALL NEW" Amerikaanse auto!



## BINNENKORT TENTOONGESTELD

de "ALL NEW" RAMBLER AMERICAN, in Amerika  
beter bekend als de „HORNET"

## WELLMAN AUTO SUPPLIES N.V.

Salinja — Telefoon 13259



# Kiesinger van meened beschuldigd

BONN. — Een onbekende heeft een aanklacht tegen de Westduitse bondskanselier Kiesinger ingediend, wegens meened met betrekking tot diens werkzaamheden aan het ministerie van Buitenlandse Zaken in de Nazi-tijd.

De bondskanselier wordt ervan beschuldigd een valse eed te hebben gezworen tijdens het proces in juli 1968 tegen de vroegere gezant-schapsraad in het ministerie van buitenlandse Zaken onder Hitler, Von Hahn.

Hij heeft bij die gelegenheid verklaard, dat hij in de oorlog, als plaatsvervangend hoofd van de afdeling „omroeppolitiek“ bij het ministerie, niets heeft geweten van de jodenuitroeiing en pas na 1944 daarover iets gehoord had. Dezelfde beschuldiging is al eerder geuit door „Aktien demokratischer Fortschritt“, een combinatie van linkse partijen.

De door Kiesinger voorgezeten christen-democratische partij (CDU) heeft indertijd de door de actiegroep aangevoerde documenten naast zich neer gelegd.

Het openbaar ministerie te Bonn heeft verklaard dat de nieuwe aanklacht zal worden onderzocht.

● Bij overstromingen in de Indiase staat Radjasthan zijn tenminste 27 mensen om het leven gekomen; duizenden mensen zijn dakloos. De overstromingen zijn het gevolg van de aanhoudende regenval.

maten 38 tot 47



9.95

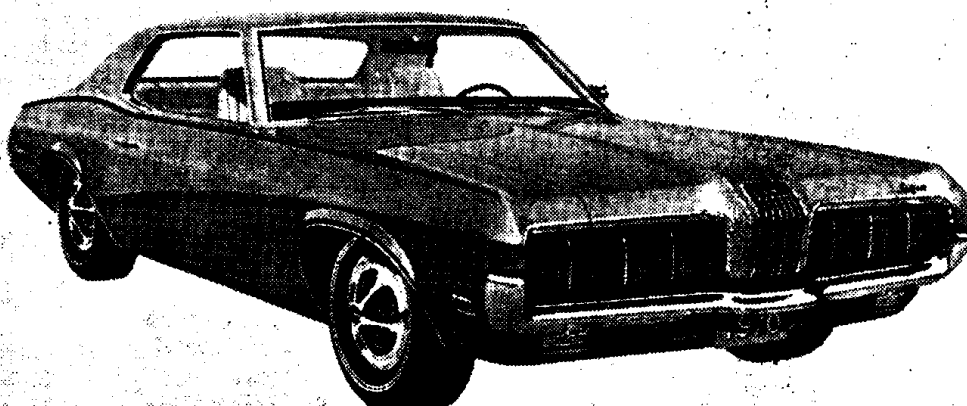
in bruin of beige

SUEDE!



Nassastraat: 99  
en  
Colon Winkelcentrum

COUGAR — Americas best equipped luxury sportscar at a popular price



Vraagt inlichtingen en gratis proefrit bij

**CARIB MOTORS**

Oranjestad

San Nicolas



STANLEY

**AWNING WINDOW**

De unieke modellen window awnings speciaal voor moderns architectuur

Schone en afgewerkte aanzicht  
Geheel ingelijst en  
Makkelijk vesbaar van binnen  
Handige werkwijze en speciaal  
ontworpen voor moderne huizen

**ARUBA HARDWARE C.V.**

O'stad — Tel. 3848

San Nic. — Tel. 5685

Moderniseer met

**Astro-vent ramen**

de nieuwe awning ramen, in geheel geanodiseerde uitvoering. Uijt voortraad leverbaar met blank of figuurglas; ook grijs anti-sun en nu zelfs met grijs anti-sun figuurglas.

Koop nu Astro-Vent aluminium ramen en andere bouwmaterialen en ding mee naar de prachtige FORD CARRI die onder de cliënten van Bouwmaatschappij Aruba n.v. wordt verlont

**BOUWMAATSCHAPPU ARUBA N.V.**

Druivenstraat 10-Oranjestad tel. 1275

**MERCEDES — BENZ**

DE WAGEN VOOR U.

Comfort is geen luxe, maar harde noodzaak. Alleen als U tot maakt ontspannen rijdt, rijdt U veilig. Het brede comfort van de

**MERCEDES — BENZ**

is dan ook wel doordacht.

Vraag eens een proefrit bij

**AUTORAMA Motor Company**

Cura Cabal 131 - telefoon 6100

MASCARUBA ta presenta

**"UN ANOCHI INOLVIDABEL"**

ku

A. TSJECHOV

Tradukshon: E. E. Rosenstand

Direkshon: Elly i Piet Kamerman

Hungadonari: E. E. Rosenstand - Christina van de Berg - de Freitas - Ciso Martia - Rafael Tromp - Faustina Frank - Joost Martijn - Richard Harms.

Na Sentro de Kultura pa 8.30 p.m.

Djewebe dia 2 di Oktober

Diamars dia 7 di Oktober.

Karchi na benta na:

ARUBA POST, DE WIT, VAN DORP,

MARISKA i MIEMBRO DI MASCARUBA.

ENTRADA FLS. 2.—

**CHEVROLET 1970 ...**  
**VOOR U**

Komt kijken en  
vraag een proefrit



SURPRISE YOUR DATE

WITH

**FLOWERS**

A corsage of her favorite flowers will turn that date into a special occasion for your best girl. Order one today!

**IKEBANA FLOWER SHOP**

La Esperanza building

Oranjestad

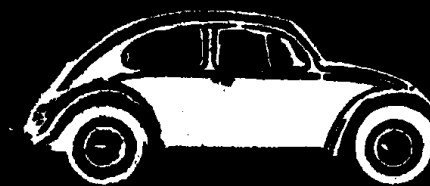
tel. 3166, na zes uur tel. 2461

**ARUCAR**

SABANA BLANCO 35

TEL.: 3055

IS THIS YOUR CAR?



CONGRATULATIONS!

**VOLKSWAGEN DEALER**

**HULSTKAM**

Zwarte Plet

Echte Hollandse jenever uit Schiedam.

Gezellig om mee te borrelen vanavond - nog.

Ook als aperitief of een longdrink

Bij aankoop van 2 l. fles een reclameglas cadeau.

**HULSTKAM**

Zwarte Plet

Alleen vertegenwoordiger

**N. HABIBE JR.**

Supermarkt Super  
Elke maand f 1000,— aan prijzen.

**MAAK ER EEN GESLAAGD WEEKEND VANI**

Ga eens lekker eten en drinken in

airconditioned bar/restaurant

**Hong Kong**

A. Leeblvd. 19, tel. 2066

Hongkong — het drukbezochteste restaurant van Aruba.

● In de campagne voor de V. dutse bondsverkiezingen op 28. tember zijn tot dusver 172 gewo. gevallen, onder wie 115 politie. nen, zo heeft het ministerie van nenlandse zaken in Bonn bekend. maakt.

**Carrier AIRCONDITIONER**

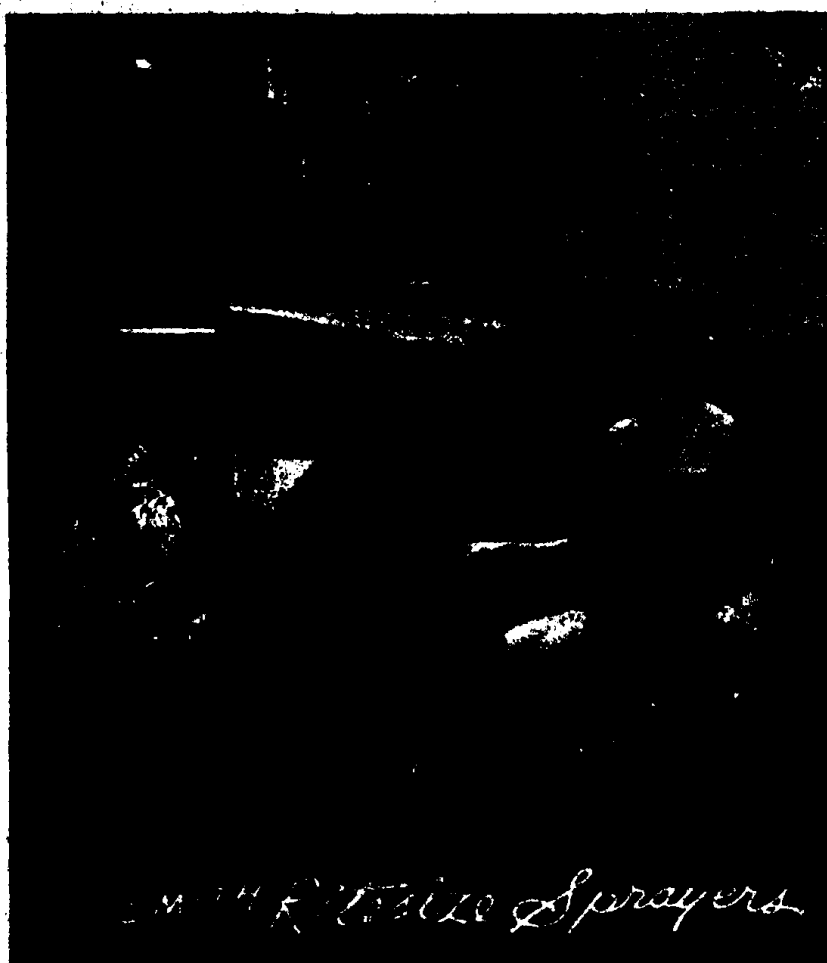
VANAF f. 350 gulden



Fergusonstraat 41 Oranjestad

tel. 1878 of 3141

**SMITH SPRAYERS**



Agents:



**S.E.L. Maduro & Sons Aruba n.v.**

L.G. SmithBoulevard 106-Phone 3550

Here is your chance to obtain  
WORLD FAMOUS

**CANNON**

TOWELS - SHEETS  
PILLOW CASES

**1/2 PRICE**

FOR EACH ITEM YOU NEED ONLY BRING...

- 1 empty COLGATE box, ... super, king or giant size or 2 empty boxes of the smaller sizes, ... AND
- 1 FAB box top, king or giant size or 2 box tops of the large or medium size, ... AND
- 3 PALMOLIVE soap wrappers... AND
- 1 empty package of any AJAX product such as CLEANSER, DETERGENT, LIQUID CLEANER or WINDOW CLEANER.

PLUS price listed below.

Pillow case white	42 x 36	NAF. 0.85
Sheet flat white	27 x 99	.. 2.95
Sheet fitted white	39 x 75	.. 3.20
Sheet flat white	72 x 108	.. 3.50

Pillow case striped or flower	.. 1.35
Sheet flat striped or flower	.. 3.80
Sheet fitted striped or flower	.. 3.90

Bath towel	23 x 46	.. 1.20
Bath towel special	25 x 48	.. 3.00
Bath towel striped	24 x 46	.. 1.30

Beach towel striped	34 x 58	.. 2.85
Beach towel solid (S)	36 x 70	.. 3.90

Kitchen towels plaid	.. 0.50
Kitchen towels various designs	.. 0.50

Change your boxtops and empty packages of COLGATE, FAB, PALMOLIVE and AJAX at

**E. & G. MARTIJN (ARUBA) LTD.**

HAVENSTRAAT 10-12

VRIJ



Agenda

ARUBA

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA  
NASSAUA STRAAT 110, TEL.: 1233.  
KANTOORUREN TEL.: 1639 - 2930.

Bestel bij  
Uw kruidenier of supermarket

**BIOSCOPEN:**  
ORANJESTAD: De Veer: 8.30 Games - 18 jaar; 12.00 Shalako - 18 jaar. Rialto: 8.00 The Graduate - 18 jaar.  
BALASHI: Drive-in: 8.30 In enemy country - alle leeftijden; 12.00 In enemy country - alle leeftijden.  
SAN NICOLAAS: Principal: 8.00 Villa rides - 14 jaar; 12.00 Villa Rides - 14 jaar.  
WIT-GELE-KRUIS:  
DAKOTA EN ORANJESTAD: Zr. Francina, NOORD EN ORANJESTAD: Zr. Felicitas; SANTA CRUZ EN PARADERA: Zr. Ludovic; SAN ANTONIO EN BRAZIL: Zr. Michaela; SAN NICOLAAS: Zr. Perpetua; SAN PEDRO HOSPITAAL, tel.: 2200.  
BOTICA'S:  
ORANJESTAD: Aruba, tel.: 1081. SAN NICOLAAS: San Lucas, tel.: 5119.  
DIVERSEN:  
UITZENDING:  
RADIO KELKBOOM: 1.435 kilo perioden 209 meter.  
VOZ DI ARUBA: 1.325 kiloperioden 226.4 meter.  
RADIO VICTORIA: 920 kiloperioden 326.1 meter.  
RADIO ANTILLIANA: 1.270 kiloperioden 236.2 meter.  
UITZENDING (RNWO):  
MIDDENGOLFBIJ: (375 m): 19.30 - 21.10 Spaans en Engels; 21.10 - 21.30 Nederlands.  
FERIA: Parochieraad Sta. Cruz.  
FILMVOORSTELLING: 19.15 voor de jeugd - openluchtbioscoop, Ostad.  
film: Vlucht door Japan.  
BRIDGE: 20.00 int. bridge toernooi - Aruba Caribbean Hotel.  
SPORT:  
BASKETBALL: 19.30 Dakota vs Valiant - D.k.l. - baan Caribclub; 20.30 Aruba Jrs. vs Estrella - B.k.l. - baan Caribclub.  
BASEBALL: 19.30 Pepsi Cola vs Heineken - A.A.k.l. - Wilhelminastadion.  
WANDELMARS: 19.30 bestuur Teenagersclub Noord.  
Vertrek: vanaf kerkplein te Noord.  
Caribclub: 20.00 dominotoernooi.  
HOTELS:  
ARUBA SHERATON HOTEL & CASINO:  
Rembrandtroom:  
21.00 Show - dansen met Fred Stamer en zijn orkest.  
Club Dabio:  
18.00 Tita y su cumbiamba en Sheraton trio (vrijd. en zat.: Oruba Sextet).  
Sheraton Discotheek:  
21.00 - 02.00 (alleen donderdag, vrijdag en zaterdag).  
14.00 - 18.00 (Matinee zondag) discotheek alleen toegankelijk voor leden.  
MANCHEBO BEACH HOTEL:  
Andycoury room:  
19.00 - 22.30 Open.  
Cocktail lounge:  
19.00 - 22.30 Open.  
Vespucii-bar:  
09.00 - 01.00 open.  
MANCHEBO SNACKBAR:  
10.00 - 17.00/22.00 - 03.00 Open.  
Arawak coffee-shop:  
06.00 - 03.00 Open.  
ARUBA CARIBBEAN HOTEL & CASINO:  
Coffee-shop:  
06.00 - 12.00/24.00 - 03.00 Open.  
Klompclub:  
18.30 - 02.00 Lico Medina and his sextet.  
21.30 Show - dansen met George Fasola en zijn orkest.  
Bali-Bar:  
19.30 - 02.00 Lico Medina and Lita Nelson y su conjunto.  
CACTUS INN HOTEL:  
Salon de Madrid:  
11.00 - 14.00/19.00 - 23.00 Internationale keuken.  
Discotheek:  
09.00 - 02.00 Open. (Behalve dinsdagavond).  
CORAL STRAND HOTEL:  
Cadushi cave cocktail lounge:  
10.00 - 03.00 Open.  
Restaurant talk of the town:  
Open voor dineren, muziek Flamenco guitar, Carmelo Heyer.  
Moonlight grill:  
19.00 Open, guitar muziek door Tale Weaver en The General.  
DRIJVEN RESTAURANT BALI:  
10.00 - 24.00 Open internationale keuken, speciaal rijsttafel.  
DE OLDE MOLEN:  
Het gehele bedrijf op maandag gesloten.  
RESTAURANT THE FRYING DUTCHMAN:  
17.00 - 23.30 Open.  
Old Dutch cocktail lounge:  
Mill-O-Teque:  
22.00 - 02.00 (op zaterdag 23.00 - 05.00 dansen).  
BASI RUTI HOTEL:  
Restaurant:  
07.00 - 23.00 dagelijks open voor dineren.  
Woensdag, Vrijdag, en Zaterdag vanaf 21.00 uur Steelbandmuziek.  
EAGLE CLUB:  
teenage corner of jungle-jive:  
19.00 - 24.00 open voor tieners, dansen.  
DIVI DIVI BEACH HOTEL:  
Restaurant:  
18.30 - 22.00 diner.



# Bridge op Aruba

ORANJESTAD. — In het Aruba Caribbean hotel ging gisteravond het internationale bridge-toernooi van de bridgeclub Aruba Ariba van start. Aan dit toernooi wordt deelgenomen door bridgeers van Puerto Rico, Venezuela, Colombia, Jamaica en Aruba, en is het grootste dat ooit op de Antillen op dit gebied werd gehouden. De gasten uit het buitenland kwamen gistermorgen aan, waar de leden van de bridgeclub Aruba Ariba ervoor zorgde dat ze zich spoedig thuisvoelden op Aruba. Gisteravond acht uur opende de heer Van Broekhoven van de bridgeclub Aruba Ariba het toernooi met een kort welkomstwoord, waarin hij zijn grote voldoening erover uitsprak, dat alle landen aan de uitnodiging gehoor hadden gegeven. Hij wenste allen succes toe.

Nadst de heer Roberto Lopez Henrriquez de woorden van de voorzitter in het Spaans had vertaald begon de strijd. De uitslagen van de eerste ronde, die gisteravond werd gespeeld zijn: Puerto Rico vs Venezuela 13-15; Aruba B-team vs Colombia 14-14; Aruba A-team vs Jamaica 1-27. Vanmiddag wordt de strijd voortgezet. terwijl vanavond om acht uur Aruba B-team vs Puerto Rico, Aruba A-team vs Venezuela en Jamaica vs Colombia. De wedstrijden van vanavond zijn bijzonder interessant. Alle spellen worden vanavond geprojecteerd op de scherm en gelijktijdig afgespeeld door de teams in de open kamer. Deze manier van spelen is buitengewoon interessant en leerzaam en wordt tegenwoordig op alle internationale toernooien toegepast. Voor morgenochtend zijn de volgende wedstrijden gepland. Jamaica vs Puerto Rico; Venezuela vs Aruba B-team; Colombia vs Aruba A-team. Morgenmiddag om twee uur worden de laatste ronde gespeeld. Puerto Rico vs Aruba A-team, Aruba B-team vs Jamaica en Colombia vs Venezuela. Morgenavond wordt het toernooi op het barbeque pit van het Aruba Caribbean hotel besloten met een barbeque en prijsuitreiking, waarbij de steelband van de John F. Kennedy-school de muzikale omlijsting zal verzorgen.

# Verkeerd verkeer

SAVANETA. — Op de Jarmanweg te Savaneta verleende gistermiddag kwart over vijf de bestuurder van een autobusje geen voorrang aan een ander busje. Het resultaat was een schade van duizend gulden. Bij het Esso Service center in de Nassaustraat reed een bestelwagen tegen de ijzeren deur van de werkplaats, waarbij een klant die bij de werkplaats stond werd geraakt. Hij kreeg enige lichte verwondingen aan zijn voet. De bestelwagen reed het terrein van het service center op, doordat het portier van de wagen open vloog, en verloor hij de macht over het stuur; schade 300 gulden. In de Wilhelminastraat bemerkte de bestuurder van 'n personenwagen te laat, dat een voor hem rijdende wagen stopte, hij reed er tegen op; schade 400 gulden. Op het kruispunt Boerhavestraat en De la Sallestraat kwamen twee personenwagens in botsing. De bestuurder van een der wagens haalde in vlak voor de kruising waardoor er gevaar bestond voor gemoetkomend verkeer. Schade een duizend gulden.

# Vriend gooit ruit in

ORANJESTAD. — Een man deed aangifte dat de voorruit van zijn auto was vernield. In de nacht van maandag op dinsdag was de eigenaar van de auto met een vriend te Palmbeach. Zonder enige aanleiding pakte deze vriend een steen en wierp die naar de achterruit van de auto, doch miste deze. Op zijn beurt gaf de auto-eigenaar de gootier een pakslag, die daarna de benen nam. De volgende morgen trof hij echter zijn auto met een vernielde voorruit aan. De dader werd aangehouden en proces-verbaal tegen hem opgemaakt.

Pelicanor:  
11.00 - 02.00.  
Nightclub:  
20.00 - 24.00 (vrijdag en zat. tot 02.00).  
TELEARUBA:  
17.00 Moby Dick; 17.30 Cartoons; 18.00 Beany & Cecil; 18.30 Publ. service; 18.40 Kath. uitz.; 18.45 Nieuws Sport; 19.00 Get Smart; 19.30 Spantje; 20.00 Cocktail musical; 21.00 Ned. Nieuws; 21.15 High Chaparral; 22.15 Mod Squad.  
ZATERDAG  
DIVERSEN:  
FERIA: Parochieraad te Sta. Cruz.  
BRIDGE: 09.30 en 14.30 int. toernooi - Aruba Caribbean hotel.



# Noodlokalen bij scholen

ORANJESTAD. — Enige maanden geleden heeft de Arubaanse eilandsraad een bestuursvoorstel aangenomen om 115.000 gulden beschikbaar te stellen voor invoering van de brugklassen en HAVO klassen, waarvan een bedrag van 40.000 gulden voor de bouw van drie noodlokalen. Het BC heeft overeenkomstig de gebleken behoefte besloten één noodlokaal te bouwen bij elk der volgende scholen: Julianaschool Oranjestad, het complex Mariacollege-La Salle college te Oranjestad en St. Antonius college te Santa Cruz. Bij de op 4 augustus gehouden openbare aanbesteding heeft de laagste inschrijver zich terug getrokken, waardoor de op een na laagste inschrijver, van de Bouwmaatschappij Aruba n.v. met 37.570 gulden, aan bod kwam. Hierbij komen nog architecten-honorarium en toezicht 6670 gulden en toekomstige kosten DOW 1470 gulden, zodat totaal 45.710 gulden benodigd is. Het Bestuurscollege heeft zich hijs tot de eilandsraad gericht om een aanvullend crediet van 5.710 gulden ter beschikking te willen stellen. Gezien de urgentie van de bouw van deze noodlokalen heeft het BC het werk gegund aan de Bouwmaatschappij Aruba, opdat de toestand-koming van deze lokalen op zo kort mogelijke termijn verzekerd zal zijn.



Feest was het gisteren bij de Landsradiodienst op Aruba, waar teletypist eerste klas Rosendo Tromp het feit herdacht dat hij een kwart eeuw in dienst van de overheid was. Naast woorden van hulde voor zijn uitstekend werk bood het hoofd van dienst P. Hooft namens de overheid gelukwensen en de traditionele enveloppe aan.

# Wathey Chai naar ILO-cursus

ORANJESTAD. — De heer Wathey Chai, waarnemend hoofd van het Arubaanse toeristenbureau, vertrekt vanavond voor enige maanden naar Italië. In Turijn gaat hij een cursus van het ILO volgen voor toerist managers. Voor de Nederlandse Antillen werden drie beurzen hiervoor beschikbaar gesteld. Van Curacao gaan twee personen.

# Ir J. Volkerts weer naar Aruba

ORANJESTAD. — Het bestuurscollege van Aruba heeft van de Antilliaanse regering bericht ontvangen, dat de Nederlandse regering bereid is gevonden in het kader van de technische bijstand ir J. Volkerts als technische deskundige in te schakelen voor de voorbereidingen c.q. realisering van het plan tot uitbreiding van de haven van Barcadera. De heer Volkerts, hoofdingenieur directeur van Rijkswaterstaat, heeft begin augustus een bezoek aan Aruba gebracht om de situatie ter plaatse op te nemen. Hij is geen onbekende op Aruba; ten tijde van het samenstellen van het Meerjarenplan heeft hij de plannen voor de aanleg van de haven van Barcadera en de uitbreiding van de haven van Oranjestad voorbereid. De plannen voor de bouw van een dok door een Griekse groep houdt nauw verband met de plannen tot uitbreiding van de haven van Barcadera. Indien deze haven wordt uitgebreid schept dit niet alleen voor dit dok de nodige mogelijkheden, doch ook voor vestiging van andere industrieën.

# 1300 BS KWIJT

SAN NICOLAAS. — Een kapitein van een Colombiaans barkje deed bij de politie te San Nicolas aangifte in de avonduren, dat hij in zekere gelegenheid zijn portefeuille met achttienhonderd bolivars was kwijt geraakt. De recherche stelt een onderzoek in of hier sprake is van diefstal, of dat de kapitein, die bijzonder diep in het bekende glaasje had gekeken, zijn portefeuille is kwijt geraakt.

# Baseballcompetitie

SAN NICOLAAS. — Aan de A-klas baseballcompetitie wordt nu deelgenomen door Cocomalt, Pepsi Cola, Spalding, Gibson, Winston, Baby Bakery. Voor aanstaande zondag werden de volgende wedstrijden vastgesteld: Winston tegen Baby Bakery en het Winstonveld te Santa Cruz en Pepsi Cola tegen Spalding op het Brazil jrs. terrein.

# Plymouth verplettert Cardenales (27-0)

ORANJESTAD. — Twee wedstrijden werden woensdagavond gespeeld in het Wilhelminastadion voor de softball-competitie. De dames van Plymouth, die nog steeds ongeslagen zijn in de competitie, liepen de Cardenales totaal onder de voet en behaalden een 27-0 overwinning. Winnende pitcher was Susana Martinu. Aan slag was Norris Nicolaas van Plymouth, de beste met drie hits in vijf slagheuten. Plymouth had 27 runs, veertien hits en geen enkele veldfout, terwijl Cardenales geen enkele run, twee hits en elf veldfouten had. Bij de heren behaalde Casa Haima een 5-3 zege op Pepsicola. De kampioenen van het vorig jaar handhaafden hiermee hun ongeslagen record van deze competitie. Casa Haima had vijf runs, vijf hits en drie veldfouten, terwijl Pepsicola drie runs, acht hits en zes veldfouten had. Winnende pitcher was Miguel Tromp en verliezer Marco Werleman. Tijdens deze wedstrijd raakte Frankie James van Pepsicola ernstig geblesseerd aan zijn voet, toen hij een "sliding" uitvoerde op het tweede honk. De softball-competitie wordt zondagmorgen voortgezet op het terrein van Aruba Jrs.

# Mutaties bij ACI

BARCADERA. — In verband met zijn verkiezing tot president van de Federacion Trafadornan Arubano, is de heer Clarence Richardson als chief steward bij de ACI en steward bij administratie en laboratorium afgetreden. Als chief steward werd gekozen A. Acosta en als steward R. Croes. Bij de Ureaplant volgt L. Dabian de heer F. Ras als steward op.

# Vakbondsseminar

SAN NICOLAAS. — De Arubaanse Hotelwerkers Unie (AHWU) begint zondagavond in het Hotel Workers Union recreatie centrum te San Nicolas een seminar voor vakbondsleiders.

Wilt U een onvergetelijk weekinde?

Vrijdag en zaterdagavond hetzelfde smakvolle diner als op andere dagen met zo mogelijk nog gezelliger muziek! Nika Franka, Hashani en zijn Black Diamonds aangevuld met Jossy Brokka garanderen U een onvergetelijke avond in een unieke sfeer!

Dutch Maid boter

is in korte tijd zeer bekend geworden op Aruba, dank zij de goede kwaliteit en lage prijs.

Alleenvertegenwoordiger voor Aruba

LA ESPERANZA (Aruba) N.V.

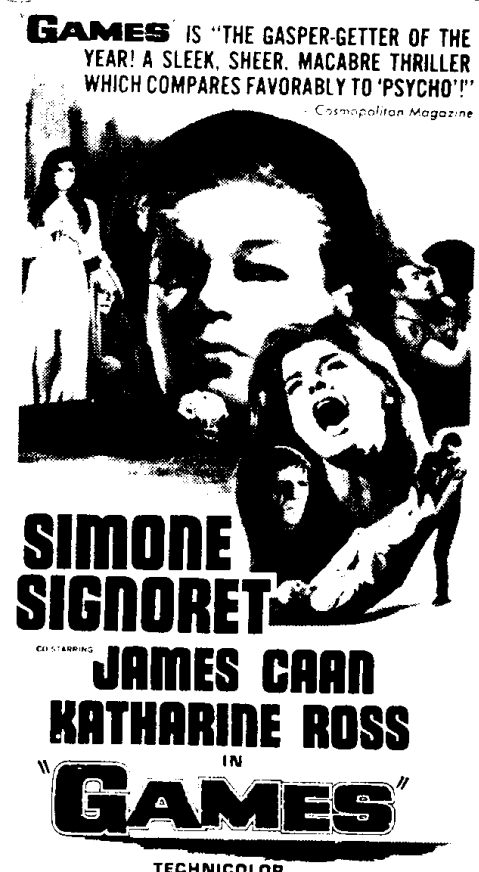
Vanaf eind oktober 1969 geven wij f 1.000.— per mnd. aan prijzen.

DE VEER THEATRE

AIRCONDITIONED

presenteert

Op vrijdag 26, zaterdag 27, zondag 28, maandag 29 en dinsdag 30 september om 8.30 uur n.m.




Simone Signoret  
James Caan  
Katharine Ross  
"GAMES"  
TECHNICOLOR.  
DON STROUD

Toegang f 2,00 18 jaar

MIDNIGHTSHOW

Vrijdag 26 en zaterdag 27 september middernacht om 12.00 uur



Sean Connery  
Brigitte Bardot  
SHALAKO

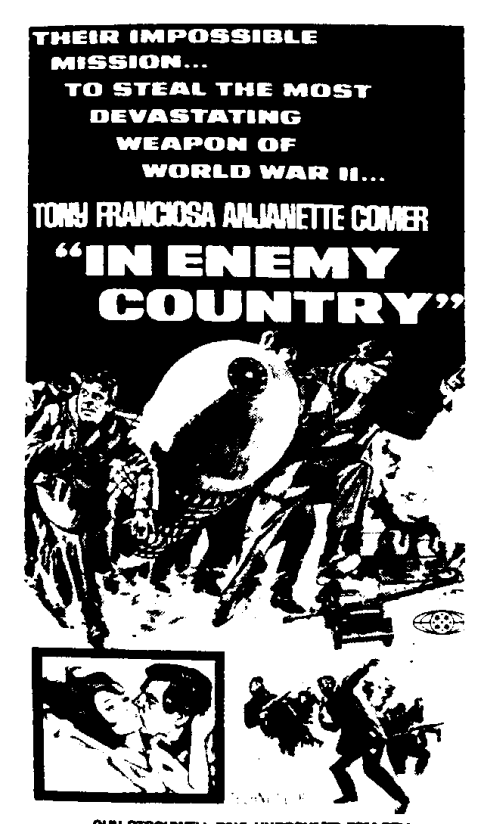
Toegang: f 2,00 18 jaar

DRIVE-IN THEATRE

presenteert

Heden en morgenavond om half negen en twaalf uur middernacht

Zondag 28 sept. om half negen n.m.



"IN ENEMY COUNTRY"

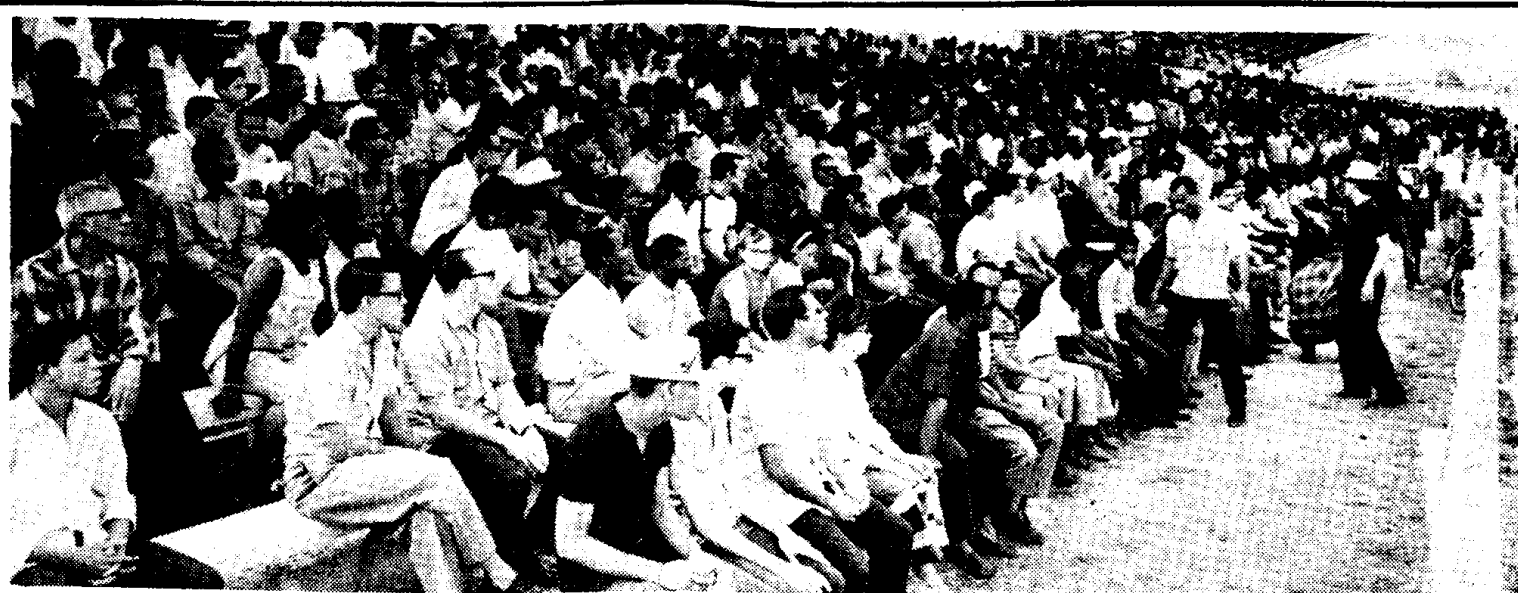
Toegang: f 2,00 Alle leeftijden.

DIAL 1523 AND LISTEN TO YOUR MOVIE PROGRAM ON TAPE.

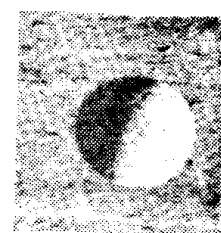








Voetbal is nog steeds de sport die de meeste toeschouwers trekt.



## WEG DIE BAL .....

Noodzaak kleine topgroep nog niet ingezien

# HOOFDKLASSE WEER MET ACHT CLUBS VAN START

(Van onze voetbalmedewerker).

WILLEMSTAD — Vanavond begint de voetbalcompetitie in de hoofdklasse van de Curacaose voetbalbond. Het voorstel van drie verenigingen om de hoofdklasse uit te breiden is inmiddels nog niet behandeld. Evenals in voorgaande jaren zullen dus acht clubs aan de competitie deelnemen: Scherpenheuvel, SUBT, Jong-Colombia, Veendam, Wacker, Sithoc, Jong-Holland, en Country Club Wacaco. De benjamin in de rij is de club uit Banda Abao, Wacaco, dat in het afgelopen seizoen het kampioenschap van de A-klasse behaalde. Of zij het met hun enthousiasme en uithoudingsvermogen kunnen volwerken in de hoogste afdeling is een vraag die vooralsnog onbeantwoord zal blijven. Hun is in elk geval de eer te beurt gevallen de openingswedstrijd te spelen en wel tegen de Curacaose van Kintjan.

## Topclubs zullen wel weer met gemak regeren

Aan toeschouwers — vooral uit het derde district — zal het op deze eerste competitiedag waarschijnlijk niet ontbreken. Tegen de clubs die de kopgroep vormden op het einde van het vorige seizoen zullen de benjaminen normaal gesproken, kansloos zijn. Wij gebruiken het woord kopgroep, omdat er een groot verschil bestond in puntenaantal tussen de drie „groten“ van het vorige jaar en de rest.

Dit verschil in punten duidt uiteraard ook aan een groot verschil in spelpeil. De verhoudingen zijn in de laatste jaren scheef gegroeid. Het moet overigens een teken aan de wand zijn voor de voetbalbond dat de tijd is aangebroken om een reële topklasse te vormen met minder teams. Dit gebeurt trouwens overal waar men met hetzelfde probleem te kampen heeft. Er zal dan meer van de spelers gevraagd worden om zich in de hoogste afdeling te handhaven. Er zal meer getraind worden, de spelers zullen meer oefens moeten brengen.

Dit komt het peil zeer ten goede. Daarom betreuren wij het ten zeerste dat de nieuwe competitie gaat beginnen zonder enige verandering in het vooruitzicht. Niet in die zin dat de hoofdklasse uitgebreid moet worden zoals drie verenigingen hebben voorgesteld, maar juist een streven naar stringenter selectie.

### Ledenlijsten

In verband met de ledenlijsten die bij het begin van de competitie moeten worden ingediend willen wij het volgende voorstellen aan de CVB. Voor de hoofdklasse en A-klasse clubs moeten de lijsten uiterlijk één maand vóór de aanvang van het seizoen worden ingeleverd.

Gedurende de competitie kunnen er geen in of overschrijvingen plaatsvinden, tenzij het gaat om spelers die van elders komen en zich hier blijvend vestigen. Een eenmaal ingediende lijst blijft dus een heel seizoen ongewijzigd. Voor de andere afdelingen (wij denken vooral aan de junioren-afdeling) zou de mogelijkheid om nieuwe leden aan te werven kunnen blijven bestaan.

### Op tijd beginnen

Wij zouden ook graag zien dat de wedstrijden op tijd begonnen. Daar scheelt nog veel aan. Zonder medewerking van de clubbesturen zal hierin geen verandering kunnen komen. In de afgelopen jaren kwam het vaak voor dat de arbiter het speelveld betrad en de elftallen nog uit de kleedkamers moest fluiten.

In plaats van het veld op te lopen zagen wij dan de spelers de kleedkamers binnen gaan om nog de nodige instructies te krijgen of shirts aan te trekken. Dit is natuurlijk

Country Club Wacaco, kortweg Wacaco. Deze club maakt dit jaar zijn debuut in de hoofdklasse.

niet juist. Wij hopen dat hierin verandering komt.

Wat onze verwachtingen zijn van de komende wedstrijden? De drie topploegen van het vorig jaar Scherpenheuvel, SUBT en Jong-Colombia hebben de beste kansen. Het verschil met de rest zal niet in één competitie weggewerkt kunnen worden. Zoals gewoonlijk hebben wij ook deze keer onze voelhorens uitgestoken om van de verschillende trainers en leiders van teams het een en ander te weten te komen van hun clubs.

### Scherpenheuvel

Trainer Wilhelm Canword van Scherpenheuvel ziet het nieuwe seizoen vol goede moed tegemoet. Met een drietal nieuwe gezichten bij de oude kern rekent hij op goede resultaten. Indien zijn jongens vanaf het allereerste moment met vrouwen in eigen kunnen ten strijde trekken dan zullen zij zeker ergens bovenaan de ranglijst eindigen, aldus Wilhelm. Het prolongeren van de titel ligt binnen het bereik van zijn jongens. Wilhelm is ook van mening dat er iets gedaan moet worden om het peil op te voeren. Een goede poging daartoe vindt hij

het terugbrengen van het aantal hoofdklasse teams op zes.

### SUBT

„Mijn pupillen hebben niet stil gezeten na de competitie en na de wedstrijden om het Antilliaanse kampioenschap”, zegt trainer Polinet. „Aangezien wij hier met amateurspelers te doen hebben, is het ondoenlijk het hele jaar door te blijven trainen; daarom heb ik gezorgd dat er op geregelde tijden vriendschappelijke wedstrijden werden gespeeld. De lichamelijke conditie van de spelers is honderd procent”, aldus ging Polinet verder. „en de teamgeest is uitstekend. Ja”, eindigt Celso Polinet, „als de tekenen niet bedriegen dan mag ik op dezelfde resultaten als het vorige seizoen rekenen. Ook hij deelt de mening van de Amigoe dat verheffing van het spelpeil gezocht moet worden in een vermindering van het aantal top-teams.

### Jong Colombia

Trainer Shon Haseth is best tevreden met het verloop van de laatste trainingen. De verdediging vindt hij de sterkste kant van zijn ploeg.

Voor de topspelers die in Venezuela zijn gaan spelen heeft hij vervangers, hoewel deze natuurlijk nog niet dat peil hebben bereikt van hun makkers die vertrokken zijn. Hij heeft in elk geval alle hoop dat Jong-Colombia ergens bovenaan zal eindigen. Ook de spelers zijn die mening toegedaan. De laatste voorbereiding op de competitie zal op zondag a.s. te Boca Sami plaatsvinden. Het officiële team van Jong-Colombia zal het dan opnemen tegen een ploeg die zal bestaan uit spelers uit de omgeving. Voor deze ontmoeting is een beker beschikbaar gesteld. Ook deze trainer acht het noodzakelijk om een kleinere topgroep te vormen.

### Wacker

Trainer Phelipa kon dit jaar moeilijk zijn mening geven over het te verwachten verloop van de compe-

titie. Hij heeft geen der tegenstanders in actie gezien. Zijn pupillen hebben in elk geval enkele goede trainingen achter de rug. De terugval van Wacker in de tweede ronde van het vorige seizoen schreef hij toe aan blessures van enkele goede spelers. Mocht hij het hele jaar door de beschikking hebben over al zijn spelers: dan zullen de resultaten dit jaar beter zijn dan het vorige seizoen, zo verwacht hij. Op een enkeling na zullen dezelfde spelers de kleuren van Wacker in de komende wedstrijden verdedigen.

### Veendam

Trainer Iby Jansen zelf hebben wij niet kunnen bereiken, maar Boetji Koolman was bereid om de hoogte te stellen van het een en ander. Hij was aanwezig bij al de trainingen van de laatste weken. Vooraan de conditie-training werd veel aandacht besteed. Mochten de oefeningen de gewenste resultaten opleveren, dan rekent Boetji op een herhaling van de successen van het seizoen 1963/64. Met de vier a vijf nieuwe aanwinsten kan het best, aldus Koolman.

### Sithoc

Gezien de stemming die er heerst onder de spelers en de teamgeest en de opofferingen die de collegialen zich getroosten, is voorzitter dokter Devid er optimistisch. De jeugdige spelers van Sithoc waarvan enkelen in het vertegenwoordigend elftal van de Antillen uitkwamen, steken momenteel in goede vorm. Spelers als Roy Virginie, Edsel Maria, Confessor, Coster en anderen zullen wel eens meer genoemd worden in de loop van de competitie. De laatste oefenwedstrijden die bijna allemaal met forse cijfers gewonnen werden, spreken boekdelen, zegt de voorzitter van de collegialen. Het wordt zeker niet zoals het vorige jaar toen Sithoc nog tot de voorlaatste wedstrijd in de gevaarlijke zone verkeerde. „Een plaatsje bij de eerste drie zit er dik in”, is de optimistische voorspelling van de Sithoc-praeses.

### Jong Holland

De heer Hart stond ons te woord namens Jong Holland dat de vorige competitie op het nippertje zijn positie in de hoofdklasse kon handhaven. Hij verwachtte geen grote vooruitgang in de zin dat het kampioenschap gehaald kan worden maar de verwachting bij Jong Holland is in het algemeen wel dat het dit jaar beter zal gaan. De spelers zijn constant aan het trainen geweest en verkeren in goede conditie. Volgens de heer Hart is de toekomst zeer goed. Men heeft enkele nieuwe spelers, maar geen van allen hebben nog naam gemaakt in de voetbalwereld. De laatste zondagen speelde Jong Holland regelmatig oefenwedstrijden. Men heeft vijf overwinningen achter de rug. De oud internationaal Enchi Jansen, zelf oud-lid van Jong Holland en als zodanig een van de beste spelers die deze vereniging ooit heeft geproduceerd, is onlangs aangesteld als trainer.

### Spannend

Gezien het commentaar van de trainers kunnen wij dus een spannende competitie tegemoet zien. Wij hopen dat er steeds sportief gestreden zal worden en dat de strafcommissie er niet aan te pas hoeft

## Centro social Soto herdenkt verjaardag met expositie, feest

### Gehele buurt betrekken bij werk

WILLEMSTAD — Met een tentoonstelling en een dansfeest gaat Centro social Soto zijn tweede verjaardag vieren. Dit gebeurt zondag en het bestuur hoopt, dat niet alleen de bewoners van Soto als zodanig van hun belangstelling zullen getuigen, maar ook bewoners uit andere delen van Curacao. De mogelijkheid bestaat namelijk de keramiek- en rietvechtwerkstukken te kopen. De opbrengst komt geheel aan Centro social Soto ten goede.

Voor zijn talrijke activiteiten heeft het bestuur geld nodig. Deze activiteiten variëren van ontspanningsgelegenheden tot cursussen en toneel spelen, zegt voorzitter Ranulpho Betrian. „We hebben een prachtig gebouw met een mooie dans- en recreatiegelegenheden. Maar boven de dansvloer is nog geen dak. Dat moet er zo snel mogelijk komen. Dan wordt de kans, dat er meer dames van ons centrum gebruik gaan maken groter”.

### Voor gehele bevolking

De heer Betrian legt er de nadruk op, dat het centrum bedoeld is voor de gehele bevolking. „Het moet niet zo zijn, dat het een mannen-beweging lijkt. Ook de dames zijn van harte welkom”, aldus de heer Betrian. Deze voegt er aan toe, dat er plannen bestaan om de donderdag special te gaan reserveren voor de ouderen. Die kunnen dan met elkaar komen buurten, wat domino en zo er behoefte bestaat, kunnen zij er advies in winnen over bepaalde kwesties.

Het centrum begon op 24 september 1967 te draaien. In de loop van deze periode is het in de goede richting gegaan. „Maar het kan beter”, aldus de heren Betrian en Francisco. Daar richten zij zich dan op, samen met het hele bestuur, dat laatst een aderlatende ondergang door het vertrek van frater Franciscus.

### TUSSENKOP

De viering van de verjaardag begint zondagmorgen om negen uur, wanneer de tentoonstelling van keramiek en rietvechtwerk geopend wordt. Deze blijft open voor belangstellenden en kopers tot 's middags twee uur. Om vijf uur begint dan het feest-gratis entree, dat duurt tot elf uur. Voor de muziek dragen zorg Private stars en het combo Orquidia. De tentoonstelling is mogelijk geworden door de cursussen keramiek en rietvechten, welke door Centro social Soto worden gegeven. Frater Cyriel heeft de leiding over de keramiek-cursus en mevrouw Heuvel en de heer Van Laarschot geven rietvechten. Het ligt in de bedoeling de laatste cursus uit te breiden met handwerken.

### Groeien belangstelling

Bij deze cursussen blijft het niet. In juni is de Engelse cursus van start gegaan onder leiding van Zuster Berghmans. De belangstelling daarvoor groeit, bij wijze van spreken met de dag. Nu volgen veertig personen de cursus. Helaas moet men andere belangstellenden afwijzen, omdat de klas propvol zit. Het plan bestaat met een Spaanse cursus te beginnen. Daarnaast is de toneel-groep bezig met het instuderen van een toneelstuk. Ook denkt de betrokken commissie — voor elke activiteit heeft men afzonderlijke commissies — aan het organiseren van een debating-club, welke te gelegener tijd personen zal aanzoeken voor inleidingsen. Plannen zijn er dus genoeg.

### Ontspanning

Ook de normale instuifavond — elke dag behalve donderdag en

te komen. Evenals van de trainers en spelers vragen wij ook van de scheidsrechters dat zij ook het humeur er toe willen bijdragen om deze competitie een vlot, sportief en spannend verloop te laten hebben. Wat van de scheidsrechters gevraagd wordt, is dat zij steeds naar eer en geweten en naar hun beste kunnen de wedstrijden leiden. Als slot hopen wij dat ook Jan Publiek zich van zijn goede zijde zal laten zien.

zaterdag — trekt de nodige jongelui. Voorzitter Betrian betreurt het enigszins, dat de dames dan zo slecht vertegenwoordigd zijn, maar daar komt hopelijk verandering in. Ook zijn er op bepaalde wekeinden dansfeesten, terwijl de softbalclub — ontstaan uit het centrum — zich goed ontwikkelt. Op zichzelf staan de voetbalclub Atomic en de baseballclub Blue stars, die indien nodig medewerking krijgen van het Centro social Soto.

Er zijn nog veel plannen en er is nog veel te doen. Dat beseft het bestuur ter dege. Men denkt bv aan een sinterklaas-viering, aan bijeenkomsten voor de ouderen en andere sociale activiteiten. „Het idee mag niet bestaan, dat Centro social Soto alleen een feest-organisatie is”.

Een ander idee, dat men van de hand wijst is het vermengen van politieke met sociale activiteiten. Zegt voorzitter Betrian: „Wij willen ons buiten de politiek houden als sociaal centrum. Daarom betreuren we het, dat verleden jaar en dit jaar ook de organisatie van de Koninginnedagviering aan iemand werd toevertrouwd, die dit kreeg, omdat hij wijkleider is van de DP. In Soto kennen hem alleen als zodanig. De overheid moet echter de bestaande organisatie erkennen en respecteren”. Men hoopt, dat iets dergelijks volgende jaar niet meer gebeurt.

Sinds kort ziet het bestuur van Centro social Soto er als volgt uit: voorzitter A. Betrian, vice-voorzitter Emeterio Rossini, secretaris Harold Hollander, penningmeester Rignald Francisco, tweede penningm. Alucio Delfina en commissarissen Reina. Siegfried Isenia en Virgilio Merckies.

### Jean Josselin k.o. geslagen

WENEN. — De Oostenrijker Hans Orsolic heeft woensdagavond voor de Europese titel in het weltergewicht veroverd door een k.o.-zege op titelverdediger Jean Josselin uit Frankrijk. Orsolic, de vroegere Europese kampioen in het lichtweltergewicht, sloeg Josselin in de vierde ronde knock-out.

### Zege voor Amstel

WILLEMSTAD. — Amstel Tigers plaatste zich gisteravond voor de tweede ronde van het stimulans baseballtoernooi door het niptegenal van Cement Carib Maduro met 7-6 te verslaan. Amstel sloeg negen hits en beging drie errors. Cement Carib bereikte een totaal van vijf hits en zes foutlozen. Joe Peters won en Werleman verloor. Juan Forniero was Amstels beste slagman met 5-3. Voor Cement Carib blonk Juan Piña uit met twee hits in drie beurtten.

## SAMBUMBU

DE OPSTAND VAN BULUNBANDA is zoals alle andere natuurlijk met geweld onderdrukt, en de slaven zijn uiteengebroken, of verkocht of elders te werk gesteld. Hoe dan ook een groot aantal van hen zag men niet meer en men hoorde er niets van. En dat is in de legende het wegvliegen.

Dat iedere slaaf die wegvloeg een ging steen ging halen, „nan ta un caga”, is niet aan te nemen. Twintig duizend slaven is wel al te veel, maar maakt het verhaal wel geheimzinniger.

Lezing van Martili Pieters, een man die in zijn jonge jaren dol was op verhalen van oude mensen: „Ze vlogen naar Ginea. Die zout hadden gegeten waren zwaar geworden, en moesten achterblijven. De slaven leefden op Sabaneta in Cueba di Bosa. De kocien werden op het heest van de dag met de bion geprikt, tot bloedens toe, omdat de ploeg die ze trokken, bleef steken”.

En protesteer bij de oude mensen niet, dat dit al toch wel onwaarschijnlijk klinkt. Die tijd was anders dan onze tijd, in die tijd was veel mogelijk wat thans niet meer kan.

P.B.

FAMIA PLANEA .....  
FAMIA FELIS!



Pa mas informacion:  
BITTERSTRAAT 1A  
Scharloo  
Tur dia for di 2'or te 4'or



„Ik zal Duitslands volgende Führer worden”

Terecht zien de Duitsers dit niet als een ramp, maar zij beseffen wel dat een NPD-fractie in de

Bondsdag de betrekkingen met het buitenland niet ten goede zal komen. Dit besef en het feit dat men amper iets weet van Von Thaddens achtergrond en van zijn werkelijke drijfveren, maken hem tot de meest mysterieuze figuur in de belangrijkste verkiezingsstrijd, die de Bondsrepubliek sinds haar oprichting in 1949 heeft gekend.

...afgeleid van een psychische  
...begint al bij de onverklaar-  
...baarheid dat uit  
...onderhuis kinderen ont-  
...in Duitslands grootste  
...diameteral tegenoverge-  
...insloegen. De meer-  
...zichte zich met zelden  
...tegen het nazi-regi-  
...werd als eenling een  
...van de fatale ideologie.  
...er wel eens op kunnen  
...rechts-radicalisme meer  
...karakterfout dan een  
...aartuiging is.

en het Duitstalige gedeelte van het Italiaanse Tirol behoren.

Hierin ligt zijn gevaar: het stempelt hem tot de illusionist, die ook Hitler was en die zo zijn land ongewild als een speelbal van de ene catastrofe in de andere liet rollen. Zijn onvoorzienlijkheid en zijn goedgekoorde dreigementen maken het duidelijk dat een „kanselier Von Thadden” een spanningsveld tussen de Sovjet-Unie en Duitsland zou kweken wanneer Moskou en Warschau niet bereid blikten te zijn de verlangde „Heimat” op zijn verzoek terug te geven. Uiteraard zullen zij dit nooit.

Een politiek van nieuwe, dodelijke avonturen zou hiermee ingeleid zijn en deze voorspelling is vooral gerechtvaardigd als men de mannen kent, die hem met een fanatiek enthousiasme volgen. Hun karakters tekenen al in de eerste schetsen een nog duisterder beeld van Duitsland dan dat Von Thadden voor ogen zweeft. Daarom bestaat er voor degene, die het type van de „Schlager“ nog voor ogen heeft, met wier gespiebalde hulp Hitler van Duitsland een dictatuur maakte, geen enkele twijfel aan dat Von Thadden de klok van de historie naar 1933 wil terugdraaien. Wee degene, die het na deze ingreep nog zal wagen zich te verzetten. Die concentratiekampen zullen voor hem weer geopend worden.

## Pompeus

Adolf Von Thadden heeft dezelfde houterige, pompeuze gang van Hitler wanneer hij zich naar het spreekgestoelte begeeft. Als hij het woord voert, is hij vaak afwezig, alsof hij de door hem ontworpen toekomstdroom van Duitsland in verrukking aanschouwt. Vaak lijkt hij in trance te zijn zonder dat dit alles aan zijn woordenstroom ook maar enige afbreuk doet. Hij praat met een benijdenswaardig gemak, dat een gevolg is van het simpele wereldpatroon, dat hij zich gevormd heeft; hieraan dankt hij het vermogen zijn zaken zo glad te verkopen. Een kenner van de Duitse psyche merkte over hem op: „Het is verbluffend te zien op welk een doeltreffende wijze de kiezers van weet te overtuigen dat zij een partij moeten stemmen.”

Wederom met Hitler heeft Von Thadden de minachting gemeen voor ideeën en mensen, die niet in zijn simpele denkwereld passen. Dat hoort men aan zijn snerende betoogtrant en dat ziet men aan zijn ogen, waaronder de verkiezingsstrijd donkere traanwallen heeft doen ontstaan. Hier ligt de basis van een innerlijk fanatisme, dat hij naar buiten slechts met krampachtige moeite en zich met een zakdoek het zweet van het hoofd wissend in toom weet te houden.

Von Thadden is er steeds pijnlijk nauwkeurig op bedacht, elke overeenkomst met het oorspronkelijke nazisme van de hand te wijzen, hoe duidelijk ook de gehele atmosfeer in zijn partij de nieuwe verschrikking ademt. Deze atmosfeer, waarin zijn geestverwanten zwelgen, en waarmee

# Arabieren mede nalatig in verwoesting Al Aksa

**JERUZALEM** — volgens een officieel Israëliësch rapport, dat in Jeruzalem is bekend gemaakt, heeft het Mohammedaanse lichaam, dat verantwoordelijk is voor de islamitische heilige plaatsen in Jeruzalem, onvoldoende aandacht besteed aan maatregelen om brand te voorkomen of te bestrijden.

Het rapport is opgeemaakt door een commissie van drie Israëliërs en twee Arabieren, en aan premier Golda Meir aangeboden. De vijf leden gaven eensgezind te kennen, dat naar hun bevindingen de "WAQF" (een islamitische stichting, die zich bezig houdt met het onderhoud van de plaatselijke heiligdommen) de bewakers niet voldoende met het gebruik van het busmateriaal vertrouwd gemaakt heeft en dat op het beslissende moment niemand met de apparatuur kon omgaan.

Naar het oordeel van de commissie is de brand in de Al Akssa-moskee veroorzaakt door opzettelijke brandstichting. De verdachte, Michael Dennis Rohan, is volgens het rapport om 07.00 uur plaatselijke tijd de moskee binnengegaan, op een tijd dat het heiligdom voor bezoekers is gesloten.

Gedeelten van het rapport, die betrekking hebben op de 28-jarige schapenscheerder Rohan, zijn niet openbaar zolang het gerechtelijk onderzoek tegen hem nog niet is beëindigd.

zij hun vijanden intimideren is samen te vatten in de korte, dreigende en ook in de dertiger jaren gehoorde formule. „Wacht maar tot wij de macht in handen hebben”. Dan volgt de afrekening, wil men hiermee duidelijk maken.

# Führer

Aan de gevaarlijke eigenschappen van „Adolf II” moet nog het meest explosieve element worden toegevoegd: de NPD-leider lijdt aan een groothoedswaan, die alle remmen kan doorbreken. Deze wetenschap dankt de wereld onder meer aan zijn voorliefde voor de borrel, die hem het vorige jaar ook al „wegens rijden onder invloed” tijdelijk zijn „Führerschein” kostte. Enkele jaren na de oorlog deed hij onder dezelfde invloed een uitspraak, waarom hij zich nu, in 1969, nog wel de tong zou willen afbijten, omdat deze uitspraak hem ontmaskerde. De authenticiteit getuige hiervan is de Amerikaanse diplomaat Charles W. Thayer, tegen wie Von Thadden in het onbewaakte ogenblik zei: „Ik zal Duitslands volgende Führer worden. Op het ogenblik ben ik nog te jong en is Duitsland nog niet bereid. Maar over tien jaar zal ik veertig zijn en dan...” Von Thadden rolde met zijn ogen en liep wankelend weg.

Von Thadden houdt bij hoog en bij laag vol dat hij nooit in de NSDAP is geweest. Desondanks slaagde men er in, datum en nummer van zijn lidmaatschap te achterhalen: 1939 nummer 7.155.883. Hij was toen achttien jaar jong en ook wanneer deze vondst op een misverstand zou berusten, dan is zijn levenswandel er het overtuigende bewijs voor dat de mentaliteit van de partij ook zijn geestelijke ballast was en is. De houding van zijn halfbroer en -zuster vermochten hieraan niets te veranderen. Evenmin als het door Von Thadden bezochte internaat — waarvan het CDU-parlementslid Olaf von Wrangel uit eigen ervaring zegt, dat het zijn leerlingen „in een atmosfeer van christelijke louterheid” opvoedde — nog iets kon redden.

In de na-orlogse verwarring zag Adolf Von Thadden kans uit Polen, waar hij gevangen had gezeten, naar West-Duitsland te vluchten en nog geen jaar later, in 1947, sloot hij zich aan bij de Duitse Rijks-partij, het eerste conglomeraat van rechtstradicalen, dat ongelooflijk snel weer bij de hand was. Toen op 1 augustus 1949 de eerste Bondsdag van West-Duitsland gekozen werd, wist Von Thadden een zetel te veroveren. In het parlement speelde hij een onopvallende rol.

De miskenning, die hem in de Bondsdag ten deel viel en het feit dat hij in 1953 niet herkozen werd, waren er de oorzaken van dat de heftigheid en het aantal van ressentimenten, de voornaamste voedingsbodem van het rechts-radicalisme, nog toenamen. De droom van een „Führerschap“ leek ten einde te zijn, maar ondanks een reeks van mislukkingen gaf Von Thadden niet op en ondanks het feit dat het met de DRP steeds meer bergafwaarts ging, klampte hij zich aan haar vast, zoals later bleek, om deze partij als springplank voor een alle ultrarechtse groeperingen omvattende neo-nazistische beweging te benutten. Daarom dreef hij het in 1961 door, dat hij tot voorzitter werd gekozen, hoewel hij zelf het best van allen wist dat de DRP en het rechtsradicalisme wegens de schending van de Keulse synagoge op Kerstmis 1958 de ernstige terugslag sinds de oorlog te verduren hadden gekregen. Ook als hoofddirecteur van het DRP-orgaan, „Rechsruf“, wist hij een belangrijk ijzer in het vuur te houden.

## Mijlpaal

Hoe juist zijn tactiek was geweest, bleek toen in 1964 de NPD als uiteindelijk succesvolle smeltkroes van het rechts-radicalisme werd opgericht. Van de „Deutsche Nachrichten“, het partijblad, nam Von Thad-



„ADOLF II“ VON THADDEN  
grootheidswaanzin.

ten gelukt. In 1967 volgden Sleeswijk-Holstein, Rijnland-Palts, Neder-Saksen en Bremen, met een aantal stemmen dat van vijf tot tien procent varieerde. Neder-Saksen bracht voor Von Thadden nog een strikt persoonlijk genoege, omdat hij zelf in de Landdag gekozen werd en voorzitter van de NPZ-fractie in Hannover werd. Vorig jaar kwam de NPZ ook in de Landdag van Baden-Württemberg, maar enkele weken geleden werd op deze vreugde een demper gezet toen bij tussentijdse verkiezingen in zijn woonplaats aan de periferie van Hannover zijn partij enkele van de 25 raadszetels kreeg. Het zou er een symptoom van

kunnen zijn dat de NPD er op 28 november niet in zal slagen tot de Bondsdag door te dringen. Ook andere tekenen duiden erop, dat haar kansen de laatste tijd geringer zijn geworden, maar desondanks is er niemand die een zekere prognose wil geven. Een NPD-succes bij de Bondsdagverkiezingen blijft in elk geval nog steeds zeer waarschijnlijk.

Met hele en halve leugens wordt op de bevolking ingehakt: de gastarbeiders worden misdadig genoemd hoewel statistieken het tegendeel bewijzen. Ontwikkelingshulp is „weggegooid geld” en hierbij wordt verzweigd dat 90 procent als kredieten terugkomt. Het Amerikaanse kapitaal

# TREKKINGSLIJST VAN DE LANDSLOTTERIJ N. A.

### 20ste Trekking

**Donderdag 25 SEPTEMBER 196**

Benches	1023	3028	4218	5217	6317	7434	8457	9454	10502	11493	12715	13654	14531	15756	16824	17828	Negentien	19940	20107
3	1043	3030	4219	5228	6332	7440	8459	9462	10509	11495	12716	13678	14549	15765	16834	17838		19946	20114
5	1050	3048	4246	5236	6343	7441	8460	9463	10519	11501	12722	13682	14549	15779	16854	17853		19954	20120
Tien	1080	3055	4264	5244	6358	7452	8473	9468	10550	11504	12723	13696	14582	15786	16855	17871	19005	20034	20109
10	1091	3062	4286	5251	6363	7463	8482	9495	10551	11504	12730	13700	14611	15788	16863	17880	19008	20038	20113
20	1095	3069	4302	5262	6383	7472	8493	9498	10568	11560	12732	13722	14616	15829	16865	17883	19013	20043	20119
30	1106	3084	4317	5271	6388	7502	8505	9503	10610	11610	12764	13725	14645	15842	16892	17919	19022	20034	20107
40	1117	3088	4340	5281	6404	7507	8510	9506	10616	11611	12772	13737	14664	15848	16904	17932	19023	20035	20108
50	1128	3095	4358	5291	6415	7517	8515	9513	10623	11612	12773	13740	14667	15851	16907	17935	19024	20036	20109
60	1139	3102	4375	5300	6426	7528	8520	9516	10630	11613	12774	13743	14670	15854	16910	17938	19025	20037	20110
70	1146	3108	4386	5304	6432	7534	8525	9521	10637	11618	12780	13746	14683	15867	16917	17937	19026	20038	20111
80	1157	3115	4397	5313	6443	7540	8530	9526	10643	11619	12781	13749	14686	15870	16920	17940	19027	20039	20112
90	1168	3122	4411	5324	6453	7546	8535	9531	10650	11620	12782	13752	14689	15873	16923	17943	19028	20040	20113
100	1173	3131	4411	5334	6463	7556	8538	9534	10653	11621	12783	13755	14692	15876	16926	17946	19029	20041	20114
110	1184	3146	4427	5343	6472	7568	8545	9538	10664	11629	12789	13761	14698	15883	16933	17947	19036	20048	20121
120	1195	3155	4439	5355	6483	7578	8548	9544	10670	11630	12790	13762	14700	15885	16935	17949	19038	20050	20123
130	1206	3166	4452	5365	6492	7585	8550	9548	10676	11631	12791	13763	14701	15886	16936	17950	19039	20051	20124
140	1217	3173	4459	5370	6500	7590	8553	9551	10680	11632	12792	13764	14702	15887	16937	17951	19040	20052	20125
150	1227	3183	4439	5385	6510	7600	8556	9558	10684	11633	12793	13765	14703	15888	16938	17952	19041	20053	20126
160	1236	3187	4442	5390	6561	7620	8559	9602	10689	11634	12794	13766	14704	15889	16939	17953	19042	20054	20127
170	1245	3190	4447	5394	6561	7623	8560	9603	10690	11635	12795	13767	14705	15890	16940	17954	19043	20055	20128
180	1256	3194	4452	5399	6561	7626	8560	9604	10691	11636	12796	13768	14706	15891	16941	17955	19044	20056	20129
190	1267	3198	4457	5404	6561	7629	8561	9605	10692	11637	12797	13769	14707	15892	16942	17956	19045	20057	20130
200	1278	3202	4462	5409	6561	7632	8562	9606	10693	11638	12798	13770	14708	15893	16943	17957	19046	20058	20131
210	1289	3206	4467	5414	6561	7635	8563	9607	10694	11639	12799	13771	14709	15894	16944	17958	19047	20059	20132
220	1290	3207	4468	5415	6561	7636	8564	9608	10695	11640	12800	13772	14710	15895	16945	17959	19048	20060	20133
230	1291	3208	4469	5416	6561	7637	8565	9609	10696	11641	12801	13773	14711	15896	16946	17960	19049	20061	20134
240	1292	3209	4470	5417	6561	7638	8566	9610	10697	11642	12802	13774	14712	15897	16947	17961	19050	20062	20135
250	1293	3210	4471	5418	6561	7639	8567	9611	10698	11643	12803	13775	14713	15898	16948	17962	19051	20063	20136
260	1294	3211	4472	5419	6561	7640	8568	9612	10699	11644	12804	13776	14714	15899	16949	17963	19052	20064	20137
270	1295	3212	4473	5420	6561	7641	8569	9613	10700	11645	12805	13777	14715	15900	16950	17964	19053	20065	20138
280	1296	3213	4474	5421	6561	7642	8570	9614	10701	11646	12806	13778	14716	15901	16951	17965	19054	20066	20139
290	1297	3214	4475	5422	6561	7643	8571	9615	10702	11647	12807	13779	14717	15902	16952	17966	19055	20067	20140
300	1298	3215	4476	5423	6561	7644	8572	9616	10703	11648	12808	13780	14718	15903	16953	17967	19056	20068	20141
310	1299	3216	4477	5424	6561	7645	8573	9617	10704	11649	12809	13781	14719	15904	16954	17968	19057	20069	20142
320	1300	3217	4478	5425	6561	7646	8574	9618	10705	11650	12810	13782	14720	15905	16955	17969	19058	20070	20143
330	1301	3218	4479	5426	6561	7647	8575	9619	10706	11651	12811	13783	14721	15906	16956	17970	19059	20071	20144
340	1302	3219	4480	5427	6561	7648	8576	9620	10707	11652	12812	13784	14722	15907	16957	17971	19060	20072	20145
350	1303	3220	4481	5428	6561	7649	8577	9621	10708	11653	12813	13785	14723	15908	16958	17972	19061	20073	20146
360	1304	3221	4482	5429	6561	7650	8578	9622	10709	11654	12814	13786	14724	15909	16959	17973	19062	20074	20147
370	1305	3222	4483	5430	6561	7651	8579	9623	10710	11655	12815	13787	14725	15910	16960	17974	19063	20075	20148
380	1306	3223	4484	5431	6561	7652	8580	9624	10711	11656	12816	13788	14726	15911	16961	17975	19064	20076	20149
390	1307	3224	4485	5432	6561	7653	8581	9625	10712	11657	12817	13789	14727	15912	16962	17976	19065	20077	20150
400	1308	3225	4486	5433	6561	7654	8582	9626	10713	11658	12818	13790	14728	15913	16963	17977	19066	20078	20151
410	1309	3226	4487	5434	6561	7655	8583	9627	10714	11659	12819	13791	14729	15914	16964	17978	19067	20079	20152
420	1310	3227	4488	5435	6561	7656	8584	9628	10715	11660	12820	13792	14730	15915	16965	17979	19068	20080	20153
430	1311	3228	4489	5436	6561	7657	8585	9629	10716	11661	12821	13793	14731	15916	16966	17980	19069	20081	20154
440	1312	3229	4490	5437	6561	7658	8586	9630	10717	11662	12822	13794	14732	15917	16967	17981	19070	20082	20155
450	1313	3230	4491	5438	6561	7659	8587	9631	10718	11663	12823	13795	14733	15918	16968	17982	19071	20083	20156
460	1314	3231	4492	5439	6561	7660	8588	9632	10719	11664	12824	13796	14734	15919	16969	17983	19072	20084	20157
470	1315	3232	4493	5440	6561	7661	8589	9633	10720	11665	12825	13797	14735	15920	16970	17984	19073	20085	20158
480	1316	3233	4494	5441	6561	7662	8590	9634	10721	11666	12826	13798	14736	15921	16971	17985	19074	20086	20159
490	1317	3234	4495	5442	6561	7663	8591	9635	10722	11667	12827	13799	14737	15922	16972	17986	19075	20087	20160
500	1318	3235	4496	5443	6561	7664	8592	9636	10723	11668	12828	13800	14738	15923	16973	17987	19076	20088	20161
510	1319	3236	4497	5444	6561	7665	8593	9637	10724	11669	12829	13801	14739	15924	16974	17988	19077	20089	20162
520	1320	3237	4498	5445	6561	7666	8594	9638	10725	11670	12830	13802	14740	15925	16975	17989	19078	20090	20163
530	1321	3238	4499	5446	6561	7667	8595	9639	10726	11671	12831	13803	14741	15926	16976	17990	19079	20091	20164
540	1322	3239	4500	5447	6561	7668	8596	9640	10727	11672	12832	13804	14742	15927	16977	17991	19080	20092	20165
550	1323	3240	4501	5448	6561	7669	8597	9641	10728	11673	12833	13805	14743	15928	16978	17992	19081	20093	20166
560	1324	3241	4502	5449	6561	7670	8598	9642	10729	11674	12834	13806	14744	15929	16979	17993	19082	20094	20167
570	1325	3242	4503	5450	6561	7671	8599	9643	10730	11675	12835	13807	14745	15930	16980	17994	19083	20095	20168
580	1326	3243	4504	5451	6561	7672	8600	9644	10731	11676	12836	13808	14746	15931	16981	17995	19084	20096	20169
590	1327	3244	4505	5452	6561	7673	8601	9645	10732	11677	12837	13809	14747	15932	16982	17996	19085	20097	20170
600	1328	3245	4506	5453	6561	7674	8602	9646	10733	11678	12838	13810	14748	15933	16983	17997	19086	20098	20171</



# Braziliaanse bisschop mond-dood gemaakt

spraken  
n Helder  
nara  
ezegd

DLO - Mgr Helder Camara  
klaard, dat hij geen enkele  
meer zal afleggen tegen  
analisten, zolang de cen-  
suren van de Braziliaanse  
van kracht blijven. Deze  
rchten richt zich ook tegen  
elijke gezagdragers. Onder  
standigheden geeft mgr  
Camara er de voorkeur aan  
staire machthebber geen  
voor een eventuele arrestatie  
band met dit standpunt  
bisschop ook niet willen  
den op vragen naar de  
van de berichten als zou  
hem een spreekverbod heb-  
gelegd. Het Braziliaanse  
schap Noticias Aladas had  
meegedeeld, dat dit bericht  
was uit de naaste omge-  
ing mgr Helder Camara. Het  
heeft dit later gehand-  
adat er uit Vaticaanstad een  
ing en een ontkenning op  
censuur-bericht waren geko-

Braziliaanse persagentschap  
bericht verspreid, dat mgr  
van Vaticaanstad aan mgr  
Camara had meegedeeld, dat  
te verklaringen van hem in

Rome met grote ontevredenheid  
waren ontvangen. Mgr. Benelli zou  
de Braziliaanse bisschop hebben  
gesuggereerd, dat het voorstel om al  
zijn verklaringen vooraf aan Rome  
voor te leggen afkomstig was van de  
paus zelf. Het Vaticaan heeft echter  
de censuur volkomen ontkend. In  
verband met een ander bericht  
volgens hetwelk aan mgr Helder  
Camara was gevraagd om voortaan  
de lokale kerkelijke leiders te  
raadplegen als hij buiten zijn  
bisdom wilde spreken, deelde de  
Vaticaanse woordvoerder mee dat  
dit overeenkomstig de elementaire  
en normale beleidsdilemma's was.

In Brazilië en Rome circuleerden  
na het bekend worden van boven-  
staande verzoeken al spoedig ge-  
ruchten, dat het Vaticaan tot deze  
maatregelen was gekomen om mgr  
Helder Camara te beschermen tegen  
een eventuele arrestatie of aanslag.  
Men concludeert uit dit feit, dat  
er tussen paus Paulus VI en mgr  
Helder Camara vriendschapsbanden  
bestaan. De Paus zou de vooruit-  
strevende Braziliaanse bisschop bij  
verschillende gelegenheden in het  
geheim ontvangen hebben.

## Dan liever niets

Mgr Helder Camara heeft in eind  
augustus verklaard, dat hij weigert  
zijn toespraken en interviews eerst  
aan zijn broeders in het ambt voor  
te leggen. "Ik zeg of schrijf liever  
niets meer", zo deelde hij mee aan  
de redactie van het Amerikaanse  
tijdschrift Marianhill. Hij had eerder  
aan dit blad een interview toege-  
zegd, maar trok de toezegging later  
weer in naar aanleiding van boven-  
vermelde censuur-kwestie.

De aartsbisschop heeft ook vijf

afspraken moeten afzeggen, om in  
het buitenland te spreken. Aldus in  
Internationale katholieke Informa-  
tie (IKI). Dit als gevolg van de op  
hem uitgeoefende druk. IKI weet  
nog te melden, dat er een briefwis-  
seling is geweest tussen het staatsse-  
cretariaat van het Vaticaan en mgr  
Helder Camara naar aanleiding van  
diens verklaringen in het buiten-  
land. Sindsdien heeft de bisschop  
geen nieuwe afspraken meer ge-  
maakt.

## Ierse primaat over ongeregeldheden:

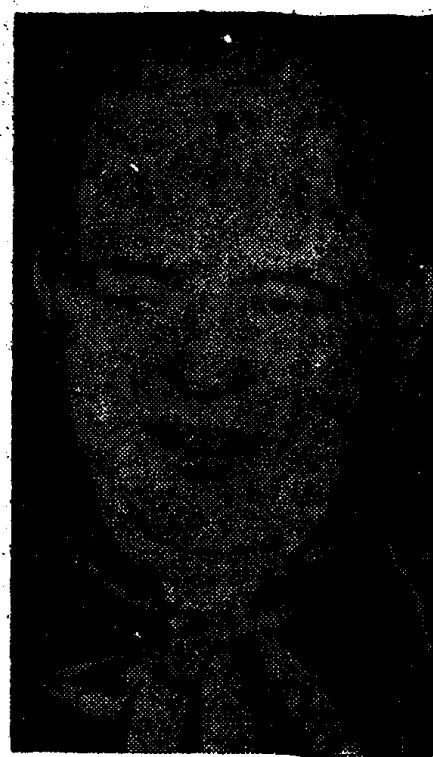
# Oorsprong niet van godsdienstige aard

ARMAGH - De problemen van  
Noord-Ierland zijn van politieke,  
sociale en economische oorsprong  
en niet van godsdienstige aard. Er  
kan niet genoeg nadruk op worden  
gelegd, dat de huidige situatie in  
Noord-Ierland op geen enkele wijze  
te vergelijken is met de vroegere  
godsdienststrijden. Aldus William  
kardinaal Conway, primaat van  
Ierland.

Daarbij gaf hij toe, dat de  
gebruikte terminologie van katho-  
lieke minderheid en protestantse  
meerderheid het tegengestelde doet  
vermoeden, maar dit gebeurt meer  
voor het gebruik van de identifi-  
catie, dan als een waarachtige be-  
schrijving van de oorzaken van het  
conflict. Sprekend over de recente  
uitbarsting van geweld, waarbij in  
Belfast Londonderry en andere  
steden in Noord-Ierland branden  
werden gesticht, verklaarde de kar-  
dinaal, dat geen enkele weldenkend  
mens, van welke kant ook, zal  
proberen deze te herleiden tot  
zuiver religieuze motieven.

Kardinaal Conway weigert ook te  
aanvaarden, dat de basis van de  
huidige problemen is gelegen in de  
kunstmatige grens tussen de Repu-  
blik van Noord-Ierland, welke een  
deel van het Verenigd Koninkrijk is,  
en de Republiek Ierland, welke een  
onafhankelijk land is. Hij hield er  
aan, dat hij "heller" maten heeft  
aangemaakt met snelle en effectie-  
ver hervormingen te komen, welke

# KERK en WERELD



KARDINAAL CONWAY  
.....niet van godsdienstige aard....

aan de katholieke minderheid de  
zelfde gelijke rechten zou geven als  
die welke de protestantse meerder-  
heid al bezit.  
Daarom vielen hervormingen  
op het gebied van de huisvesting,  
het onderwijs, werkgelegenheid en  
kiesrecht. De kardinaal betoogt het  
gebruik van geweld om dit doel te  
bereiken de enige manier om de  
vrede te herstellen is rechtvaardig-  
heid, zo verklaarde hij.

# Beweging van mgr. Helder Camara Geweldloze revolutie moet 12 okt. beginnen

## Bevrijding uit moderne slavernij

ROME/RECIFE - Volgens het  
katholieke dagblad Avvenire in  
Italië zal de aartsbisschop van  
Recife, mgr Helder Camara, op 12  
oktober zijn beweging voor een  
geweldloze revolutie beginnen. De  
plannen hiertoe, welke reeds een  
jaar bestaan, zullen nu definitief in  
de daad omgezet worden, omdat  
mgr. Helder Camara de actieve  
steun heeft gekregen van de vier  
hulpbisschoppen van Rio de Ja-  
neiro. De bedoeling van de geweld-  
loze revolutie is te bereiken, dat de  
rechten van de mens in Latijns  
Amerika worden geëerbiedigd en  
dat diezelfde mens uit de moderne  
slavernij wordt bevrijd.

"Een revolutie in de zin van Cuba  
is onmogelijk" aldus mgr Helder  
Camara. "De Verenigde Staten  
zullen dit eenvoudig niet toestaan.  
Daarnaast zullen, als het tot revolu-  
tie komt, Rusland en China zich in  
de zaak mengen. De ramp is dan  
niet te overzien. Toch moeten we  
Zuid-Amerika van het imperialisme  
bevrijden, niet alleen van dat in  
Noord-Amerika, maar van alle  
imperialisme".

## Morele druk

De heersende klasse is uit zich-  
zelf niet bereid de sociale recht-  
vaardigheid na te streven, aldus mgr  
Helder Camara. "Zij die de voor-  
rechten en de macht in handen  
hebben, zullen nooit spontaan daar-  
van afstand doen", zo verklaarde  
hij. "Maar door een morele druk  
kan veel bereikt worden. En deze  
morele druk kan komen door

## WIMPIRI

Kloostermuren bedoelen de slech-  
te invloed van buiten tegen te  
houden; het gevaar is dat zij ook  
het goede tegenhouden en het  
nodigste contact met de  
medemens.

Niet praktiserende vervreemden  
van de kerk; maar vele waar  
praktiserenden staan ook ver van  
Christus' ideaal af; wie staat er het  
verst af?  
Dat arme mensen helpen zo  
moeilijk is, ligt niet aan de  
armoede, maar aan de mensen; die  
zijn minstens zo gecompliceerd als  
Jijzelf.

## Oecumenisch centrum in Havana

HAVANA - In de Cubaanse  
hoofdstad Havana is een Oecume-  
nisch studiecentrum opgericht,  
waarin protestantse en katholieke  
kerken samenwerken. Het centrum  
verricht inlichtingen over de sa-  
menwerking tussen de christelijke  
kerken van Cuba. Directeur van het  
centrum is de 37-jarige advocaat dr  
Raul Gomez Freto. Hij is adviseur  
meer zitting een oecumene bis-  
schop, de secretaris van de Evange-  
lische raad van kerk en op Cuba en  
twee katholieke geestelijken. Aldus  
de Evangelische persdienst.

Vandaaruit kan je de wereld veroveren

# V.S. IS HET BELOOFDE LAND

Zegt  
artiest  
Cedric  
Ridder-  
plaat



WILLEMSTAD - 'Als en-  
thousiasme alleen als een  
graadmeter voor het behalen  
van lauweren beschouwd  
zou kunnen worden, dan  
zouden wij op dit moment,  
zonder aarzelen, kunnen ga-  
randeren dat de Curacao-  
artiest Cedric Ridderplaat  
een rookkleurige loopbaan  
voor zich heeft. Cedric Rid-  
derplaat heeft bovendien  
een flinke dosis zelfverze-  
kerheid geïnjecteerd mee-  
gekregen, een voor een artiest,  
die echt carrière wil maken,  
onontbeerlijke gave wil hij  
zijn kunst hetzij op het  
toneel, een podium, voor de  
microfoon van een radio of  
de camera's van de televisie,  
met overtuiging brengen.  
Voor alles is Cedric Ridder-  
plaat echter Curacaonaar,  
op een sympathieke wijze  
zelfs ietwat chauvinistisch.  
Hij denkt steeds aan de  
naam van Curacao, die hij in  
de wereld meer inhoud wil  
geven, die hij noemt wan-  
neer hij ons over zijn dromen  
vertelt. Dromen, welke  
hij hoopt eens te kunnen  
verwezenlijken. Voor de ar-  
tist Cedric Ridderplaat is  
Noord-Amerika het beloof-  
de land.... het mekka van  
de Amerikaanse dromen-  
wereld."

## Oefenen

Cedric Ridderplaat is een  
betrekkelijk jonge artiest  
(25 jaar) die nog alle hoop  
en vertrouwen kan hebben  
in de toekomst.

"Zolang ik amateur ben,  
zorg ik ervoor dat mijn basis  
steeds beter wordt. Je kunt  
niet wachten totdat een  
kans om beroeps te worden  
zich voordoet. Je moet  
werken naar dit toppunt  
toe. Je moet jezelf zoveel  
mogelijk er op voorberei-  
den. Wanneer je een kans  
wordt aangeboden, dan is  
het volgens mij reeds te laat  
om aan je stijl enz. te gaan  
werken".

Cedric Ridderplaat is  
hier overigens reeds acht  
jaar op deze manier bezig.

voor de eerste maal als  
zanger optrad in de mu-  
sikale groep: Sonora An-  
tilliana. "Ik probeer mij-  
zelf sindsdien steeds te  
overtreffen. Als ik niet  
officieel aan het oefenen  
ben, dan werk ik thuis  
vaak voor de spiegel in  
mijn eenzame mijn stijl.  
Dat is bijzonder belang-  
rijk. Slechts door veel  
oefenen kun je een zake-  
re graad van perfectie  
bereiken".

## Stimulans

Een grote stimulans voor  
hem zijn de lofuitingen  
geweest die hem te beurt  
vielen tijdens zijn optreden  
in het Hilton Hotel van de  
zijde van het publiek en ook  
van bekende Amerikaanse  
zangers en zangeressen die  
in dit hotel optreden. Hij  
noemt o.m. Aretha Frank-  
lin, Hindel Buts (bedroep-  
drummer voor Aretha  
Franklin, zelf een gevierde  
zanger en showman in de  
V.S.), Bob Francis, Don  
Rondo.

De beroemdheden vonden  
zijn optreden als jonge ama-  
teur in het vak uitstekend  
en gaven hem de nodige  
morele rugsteun die zeer  
belangrijk is voor een ar-  
tist. Zeker voor een artiest,  
die voor wat betreft zijn  
carrière aangewezen is op  
het buitenland aangezien  
hier de mogelijkheden te  
eenmale ontbreken.

Bovendien is het volgens  
hem een zeer moeilijke tijd  
om een loopbaan op te  
bouwen in het genre kin-  
deren dat hij zingt. "Ik heb de  
stroom niet mee. Ik doe niet  
mee aan de beat- en boga-  
lengte, en ook geen enkele  
show te brengen.

kieren aan. Ik laat mijn  
haren ook gewoon en regel-  
matig knippen".

## "All-round"

Zijn eerste erkenning als  
artiest in tastbare vorm was  
de "Tambu di oro" welke  
hij dit jaar kreeg toegewezen  
voor zijn compositie en  
vertolking van "Navidad sin  
padre". Zijn streven is zo  
"all-round" mogelijk te zijn.

In de soiree variëte welke  
afgelopen zaterdag in Cen-  
tro Pro Arte onder zijn  
leiding met assistentie van  
regisseur Haddocks gebracht  
werd en welke vanavond  
herhaald wordt, doet hij dan  
ook veel meer dan zingen  
alleen.

## CEDRIC RIDDER- PLAAT: "Ik wil de gehele bevolking uitnodigen om mij vanavond te komen beoordelen. Zij moeten oorde- len of ik verder moet proberen te komen of dat ik ermee moet ophouden. Als het publiek meent dat ik over het nodige talent be- schik, is het voor mij al voldoende. Alle verder kri- tiek of bijval laat ik aan het publiek over. Ik probeer het voor mijzelf steeds beter te doen".

Het idee om een dergelij-  
ke show te brengen, had hij  
al lang in zijn achterhoofd.  
De stoot tot deze show  
werd echter gegeven door  
C.F.A.-directeur, de heer  
Hans Oosterhof. Het is de  
eerste maal dat een variëte  
show van het lichte genre,  
waarvan de bezetting prak-  
tisch geheel uit Antilliaanse  
artiesten bestaat, werd ge-  
presenteerd. Gelet op de  
gunstige reacties van het  
publiek is het voornemen  
om meermalen dergelijke  
shows te brengen.

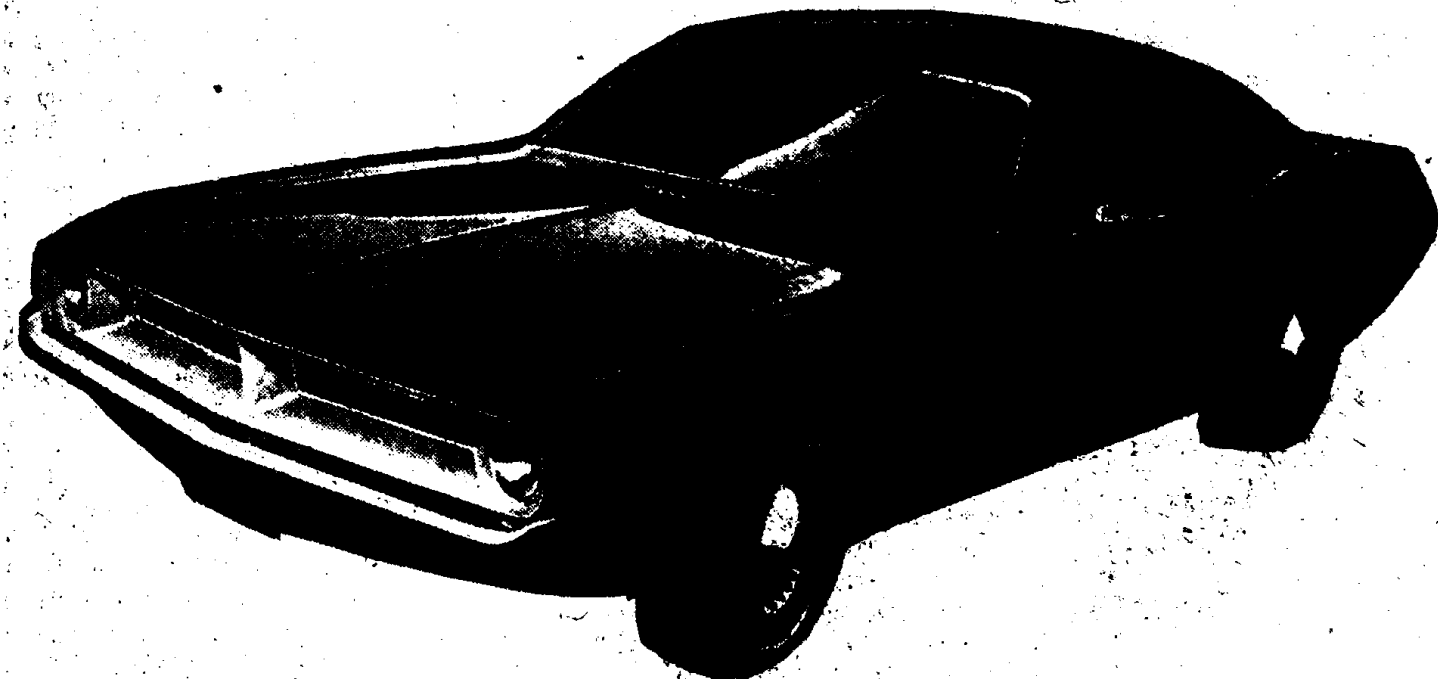


COME SEE THE 1970 CHRYSLER MODELS

at

MARCHENA MORON & CO N.V.'s SHOWROOM

Salinja/Hoek Grebbelineweg



ESPECIALLY THE ALL NEW BARRACUDA

CHRYSLER NEWPORT

PLYMOUTH SPORT-FURY

PLYMOUTH SATELLITE

VALIANT DUSTER

VALIANT STANDARD

VALIANT FULL-EQUIPPED

MARCHENA MORON & CO N.V.

Salinja/Hoek Grebbelineweg

On display - today - friday 26 at 5 p.m.

# prek van h. kerk Rome

TTA - In de hoofdstad  
eland Mafu zijn onlangs  
woordigders bijeen geweest  
katholieke en methodisti-  
schen. Het was de derde  
in deze geest, welke  
beide kerken gehouden  
overeenkomst van gesprek wa-  
rechterlijke en het gezag in  
Van Methodistische zijde  
aanwezig zijn de voorzitter  
World Methodist Council,  
Odd Hagen uit Stockholm.

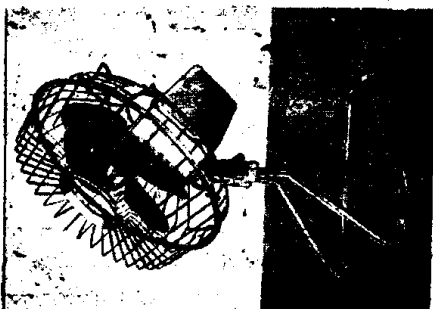
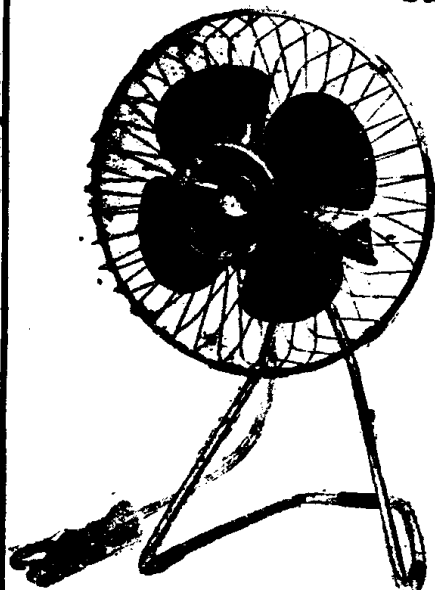


# Wat U ook wenst op het gebied van VENTILATOREN

Wij hebben ze!

Staande-, plafond-, muur- en tafelmotoren.

8, 10, 12 en 14 inch



\* bijzonder aantrekkelijk voor het oog

- \* Solide voor veelvuldig gebruik!
- \* geruisloos doch veel wind versaffend.

Verkrijgbaar bij:

## JOHN'S SALES & SERVICE

Jan L. Buitenweg

Roodeweg 48

Tel. 23914 - 23915

## COLON TECHNICO

Winkelcentrum Colon - Tel. 23913

## NOTICE

The public is hereby notified that

Marvin J. Henriette

is no longer in our employ and consequently does not in any way represent our firm.

# SINGER



Bij de METEOROLOGISCHE DIENST van de Nederlandse Antillen kunnen

## twee jonge krachten

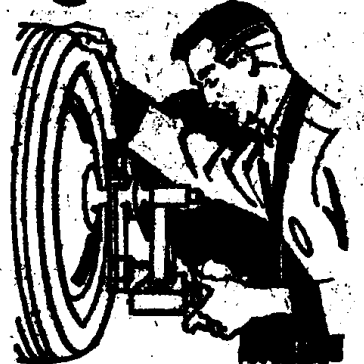
worden aangesteld, die na een korte inwerkperiode, een opleiding tot ADJUNCT-METEOROLOG dienen te volgen in de Bilt. De opleiding duurt ca. 1 jaar.

Vereist: diploma H.B.S. 3 of gelijkwaardige opleiding.

Nadere inlichtingen kunnen bij het Hoofd van deze dienst worden verkregen.

Sollicitaties dienen vóór 12 oktober a.s. aan het Hoofd van de Meteorologische dienst van de Nederlandse Antillen, Dr. Albert Plesman luchthaven, te worden gericht.

## For MECHANICAL FITNESS: SAFETY CHECK



## BRAKE SPECIAL

Let our experts quickly refine the brakes.

FREDERIK

CAR CARE CENTER

Salinja-Tel. 37090

## Staten van de Nederlandse Antillen

Vergadering op maandag, de 29ste september 1969, des voormiddags om 10.30 uur.

### TE BEHANDELEN ONDERWERPEN:

1. Opening van de buitengewone zitting der Staten van de Nederlandse Antillen voor het resterende gedeelte van het zittingsjaar 1969-1970 namens Zijne Excellentie de Gouverneur.
2. Het optakken van een voordracht voor het voorzitter en het ondervoorzitterschap van de Staten van de Nederlandse Antillen voor het resterende gedeelte van het zittingsjaar 1969-1970.

De Griffier,  
F. D. van Grieken

### TE KOOP

## Modern Woonhuis:

Admiraalsweg 34  
Gunstig gelegen; zeer degelijk gebouwd; goed onderhouden; fris; met

### VRIJSTAAND TUIJNHUIS

...kt voor verhuur, kan met stenen garage + hobbyruimte; regenbak (30 m3) en elektrische pomp. Voor serieuze gegadigden hypotheek beschikbaar.  
Inlichtingen: Tel. 43306

## WEST-END (Airconditioned)

Vrijdag - zaterdag 7 en 9 p.m. - zondag 10.30 a.m. en 8.30 p.m.

Aktie zoals U zelden ziet in:

## "5 ASHORE IN SINGAPORE"

Sean Flynn - Marika Green - Terry Downes

Geen geheime wapens, hun vuisten waren hun wapens.

f 2,00 - f 1,25.

Boven 14 jaar.

Vrijdag - zaterdag: MIDNIGHT SHOW

Weer een Top Italiaanse Western

## "STRANGER... SAY YOUR PRAYERS"

Charles Southwood - Jeff Cameron - Cristina Penz

Wraak, haat en gevecht als nooit te voren.

f 2,00 - f 1,25.

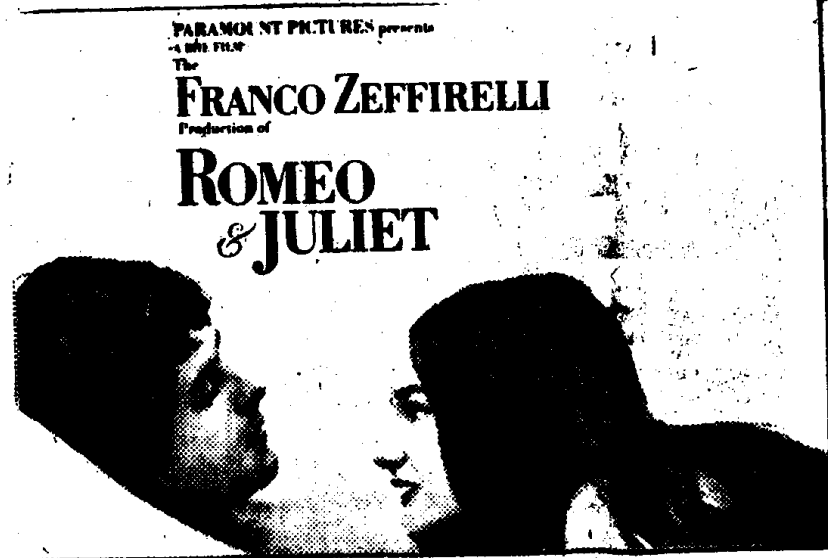
Boven 18 jaar.

## "DRIVE-IN-THEATER-CURACAO"

Vrijdag 26, zaterdag 27 om 8.00 n.m.

zondag 28 om 9.00 n.m.

PARAMOUNT presenteert met trots de PREMIERE van een interessante film, in TECHNICOLOR. Het boek van SHAKESPEARE nu gebracht op het witte doek.  
Met: Olivia Hussey - Leonard Whiting - Robert Stephens



In het Engels met Hollandse tekst.

In TECHNICOLOR.

Entree: Fis. 2,50

Boven 18 jaar.

Vrijdag 26, zaterdag 27 om 12.30 n.m.

## "NACHTVOORSTELLING"

PREMIERE van een Western film, in EASTMANCOLOR. Hij kende het woord genade niet. Hij moek maar afrekenen.



"A - BULLITT - FOR - THE - SHERIFF"

In het Engels met Hollandse tekst. In EASTMANCOLOR.

Entree: Fis. 2,00

Boven 18 jaar.

Zondag 28 om 7.00 n.m.

UNIVERSAL presenteert een spannende film, in TECHNICOLOR.

WAT zou U zeggen als men tegen U zei: We gaan de kroon van de Koningin van Engeland stelen?

Met: Michael Crawford - Oliver Reed

## "THE - JOKERS"

In het Engels met Spaanse tekst.

## ENGELSE CONVERSATIE

VOOR GEVORDERDEN (minstens 10e klas Mulo)

Aanvang 30 september bij

## LEM CURACAO

Wilhelminaplein 13, Boven Salas, Tel. 43440

## Nog één dag



komt!

Let op de krant van morgen

## "CINE-RIO"

Vrijdag 26 om 8.00 n.m.

FOX presenteert een interessante liefdesverhaal. In TECHNICOLOR. Met:

Pia Degermark  
Thommy Berggen

## "ELVIRA MADIGAN"

Zweeds met Spaanse tekst.

f 0,75 - Boven 18 jaar.

Zaterdag 27 om 8.00 n.m.

COLUMBIA PICTURES

presenteert een aardige film,

In TECHNICOLOR.

Cantinflas

## "PEPE"



## STELLA

heeft

schoenen

voor elke beurs!

## TOP HITS

van de week uit Uw favoriete discotheek

SO I CAN LOVE YOU

The Emotions

JAMES LAST OP KLOMPEN

Shango

WHERE'S THE PLAY-

GROUND TUSIE?

Jerry Vale

I WON'T BE HOME

NO MORE - Hank Williams

IRRESISTIBLE

Tammy Terrell

LEONARDO - Fazio

IT'S A SIN - Marty Robbins

2525 - Zager & Evans

BOEKHANDEL WINKELCENTRUM COLON

Voor AL uw

## SCHOONMAAKWERK

In het centrum, Salas, etc.

is er maar EEN adres:

## JOHNNY SMEINS

Topekaweg 11

P.O.B. 723 - Tel. 43238



Wij zijn specialisten in het vervaardigen van speciaal meubilair volgens ontwerp.

Vraagt u vrijblijvend offerte:

N.V. Meubelindustrie Hollandia



## Atletiek Voeten ?

Kriebel en jeuk. Heeft u er ook zo'n last van? U kunt nu de oorzaak van atletiek voeten wegnemen met anti-jeuk Absorbine. Absorbine doodt alle schimmel en verlicht de naer pijn, onmiddellijk. Voor snelle verlichting koop

## ABSORBINE

Absorbine verlicht de jeuk en doodt de schimmel, onmiddellijk.

## "C I N E L A N D I"

Vrijdag 26, zaterdag 27 om 7.00 en 9.00 n.m.

zondag 28 om 9.00 n.m.

WARNER BROTHERS presenteert PREMIERE van spannende film, in TECHNICOLOR. U zult van het af aan op Uw stoel beven, met FRANKENSTEIN.

Peter Cushing - Veronica Carlson - Freddie Jones

THE ULTIMATE HORROR!  
The screen's most fantastic fiend is loose!



## FRANKENSTEIN MUST BE DESTROYED!

TECHNICOLOR Distributed by WARNER BROS.-SEVEN ARTS

In het Engels met Spaanse tekst. In TECHNICOLOR

Entree: Fis. 2,00 - 1,25

Boven 18

Zondag 28 om 7.00 n.m.

UNIVERSAL presenteert een spannende western film, in TECHNICOLOR. Alleen hij kon de stad van at de band bevrijden. Met:

Bobby Darin - Emily Banks - Leslie Nielsen in

## "GUNFIGHT - IN - ABILENE"

In het Engels met Spaanse tekst.

## "R O X Y" - AIRCONDITIONED

Vrijdag 26, zaterdag 27 om 8.00 n.m.

zondag 28 om 5.00 en 8.30 n.m.

FOX presenteert een interessante film, in CINEMASCOPE. De dag waarop het lot van de tweede wereldoorlog besloten. Met:

John Wayne - Robert Mitchum - Robert Ryan



## "THE - LONGEST - DAY"

In het Engels met Spaanse tekst.

Entree: Fis. 2,00 - 1,25

Boven 18

Zondag 5 n.m. - Kinderen halve prijs.



## TELEVISIEOG

Twee druppeljes Muis... verlicht... geeft... Als uw ogen geen pijn doen... ziet u er beter uit.

Muis... 's werelds meest verlichte oogdruppels.

Verkrijgbaar in alle botica's en supermarkten.

## Boutique Lila

Ontvangen

HOLLYWOOD VASSARETTE

LINGERIE

in de nieuwste modellen

en kleuren.

Luister HEDENAVON van 10 tot 11.30

naar

"Ga nog niet

van de

CUROM

## NOTICE

Effective Monday 29 September the shipstore de will be located within the Zeelandia complex join our wholesale and coldstore departments in that a

New telephone numbers: 37260

37261

Old numbers 9-2270 and 9-2254 are DISCONTINUED

JOHN HENDERSON (CURACAO) CO. LT